

# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém-utca 1. — Telefon: 159-590, 159-490  
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel.

## MTI BELFÖLDI HIREK

B. 1. kiadás 1953. november 3. 6 óra ~ perc

TÖBB GONDOT A FIATAL SZAKMUNKÁSOKRA, A MÁVAG MOZDONNYGYÁRBAN!

i Ha/tot/F Mi Mr

1953. november 3.

A MÁVAG Mozdonygyáranak fiataljai nem egy kinagasló termelési győzelmet arattak már. Nevüket szárnyra kapta a hír, amikor az általuk tervon felül készített mozdony vitte a berlini VIT-re a magyar küldöttség vonatát. Azóta is - utoljára az idei VIT műszakban - gyakran értek el szép eredményeket, dícsőséget hozva üzemiükre, az egész ifjúsági szövetségre.

Több száz fiatal dolgozik a Mozdonygyárban, akik elé nemrégiben megtisztelő feladatot tűzött a pártszervezet: segítsék győzelmre üzemiüket a MÁVAG, a Ganz Vagon- és Gépgyár és a Wilhelm Pieck Vagon és Gépgyár között folyó versenyben.

A mozdonymechanikai műhelyek október folyamán haladottabb munkamódszerekre, a ciklikus gyártásra térnek át: sokszor alkatrész a műhelyről-műhelyre való vándorlás helyett közvetlenül géptől-géphez kerül. Ennek kapcsán átternek két mozdonytípust, a Szovjetunió részéről készülő 05-0-ás gyorsvonati mozdonyok és a KB-4-es típusú benyomozdonyok egyidejű szerelésére. A DISZ bizottság feladata volt ifjúsági munkás brigádok szervezése, amelyek a gyakorlatban bizonyítják be: lehet egyszerre két mozdonytípust szerelni.

Ma már 7 ifjúsági brigád dolgozik a Mozdonygyárban, egy-egy kiváló szakmunkás, függetlenített munkamódszertartó vezetésével. Néhány brigád - így a hajtórudakat köszörülő Ságvári-brigád, a KB-4-es mozdonyok kazánburkolását végző brigád - lelkesen, eredményesen dolgozik. A többiek körül azonban koránt sem sincs minden rendben.

A három, májusban vizsgázott, géplakatosból álló "Zéja" lánybrigád tagjai tölte vannak panasszal.

• Mióta idekerültünk, jóformán egy hónapig volt csak megfelelő munkánk, - mondja Zsilikó Etel. Most is olyan munkán dolgozunk, melynek elvégzéséhez nálunknál kisebb képzettség is elegendő, - teszi hozzá Terjan Ilona. Keserűen panaszolja, hogy hosszú hetek óta hiába fordulnak megfelelő munkaért a műszaki vezetéshez, a válasza mindig csak: nincs.

- A gyár be akarja hozni exportalmagadását, - mi is hozzá szeretnénk járulni! Így azonban, "szaksegmunkán" dolgozva ez lehetetlen, a megfelelő megélhetésünket sem tudjuk biztosítani, - ez a lányok véleménye.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 2. kiadás

1953. november 3.

6. oldal 05 perc

/Több gondot a fiatal....folyt./ i Ha/ 3.

A KB-4-es mozdonyok szerelvényeként a katonasági ifi-brigád is lelkesedéssel fogadta a fiatalokat. Váltakaláltak, hogy a kiszabott 15 helyett 150000 forintot kaptak el. Még egyet sem fejeztek be - mások még csak őket.

A mechanikai üzemekben sem bírnak meg megfelelően a fiatal szakmunkásokkal. Mintegy 200 fiatal szakmunkás került az iskolák padjaiból a műhelyekbe és sokukra még ma sem bízhatnak önálló, önálló munkát. A fiatal sztergályosokat, marósokat bizalmatlanul fogadta az idősebb dolgozók többsége, ellentétben a munkásokkal. Így nem csoda, ha a fiatalok tapasztalatlansága és az idősebbek segítségének hiánya azt eredményezte, hogy nem egy értékes szerszám tart el a fiatalok kezében. Az elmúlt hónapban pedig megfelelő munka és kereset híján - 14-en kérték ki munkakönyvüket.

A Mozdonygyár DTSZ bizottsága nem tud megfelelő segítséget nyújtani a fiatal szakmunkásoknak. Szőlősi Terenc, a DTSZ-bizottság titkár - szintén teljesen magára hagyva dolgozik - 1.400 fiatal között. A bizottság tagjai - olyan könnyen elártható "objektív akadályok" miatt, mint állandó éjjeli, vagy váltómunkásos beosztás - alig vannak segítségére. Mint egyetlen függetlenített DTSZ funkcionárius mindent maga akar végezni - természetesen kevés sikerrel. Alig kap segítséget a Mozdonygyár pártbizottságától.

A pártbizottság tagjaival jóformán csak a bizottsági üléseken találkozom - mondja. A tömör munkaközt alig jut idejük a DTSZ-szel való foglalkozásra.

Exportkötőbizottságunk teljesítésében nem kis részben mulik a MAVIG Mozdonygyárunk sokszáz fiatal szakmunkásán. A fejlődésükkel, tanulásukkal, igényeikkel való törődés mind a műszaki vezetés, mind a párt- és DTSZ-szervezet egyetemes feladata. /MTI/ 2

ROVIDESEN BEMUTATJUK "A VÁROS ALATT" CÍMŰ ÚJ, MEGYER SZÍNES JATEKFILMET  
i PGy/PGy F Mi VE 1953. november 3.

Érdekes témát dolgoz fel "A város alatt" című új, színes játékfilmünk. Hazánk egyik büszkeségéről, a Budapesti Földalatti Gyorsvasút építéséről szól az a történet. /folyt.köv./

## MTI BELFÖLDI HIREK

B. 3. kiadás

1953. november 3.

6 óra 10 perc

/Rövidesen bemutatják...folyt./  
i PG/PGy F Mi VE

1953. november 3.

Megleivenedik a vásznon az a sokféle ember, aki az építkezés egyik részlegén összeharodott. Sok izgalmas esemény során forr össze az a kis csoport, amelynek tagjai a nehézségek leküzdésével valnak munkahelyüket szerető, feltö igazi munkásokká.

A főszerepeket Pécsi Sándor, Bihari József és Bessenyei Ferenc Kossuth-díjasok, Tompa Sándor, Szabó Sándor, Szemethy Endre, Rajczy Lajos, Kallay Ferenc, Kemény László, Horváth Teri, Bulla Elma, Sinkovits Iure és Szirtes Ádám színművészek játsszák.

A film fírgatókönyvét Halasz Péter írta, rendezte Herskó Jenos, fényképezte Rasztor Istvan, zenéjét szerzte Ránki György.

A filmet rövidesen bemutatják./MTI/

KÉSZÜL M.GY.ORSZÁGON TALÁLHATÓ SZOVJET ZENEMŰVEK  
KATALÓGUSA

i AE/Hs F Mi Mr

1953. november 3.

A Magyar Szovjet Tarsaság budapesti szervezetének zeneművészeti szakosztálya katalógust állít össze a Magyarországon található szovjet zeneművekről. A katalógus magában foglalja a kamarazenei darabok mellett a zongorára, hegedűre, brácsára és gondolkára írott szólószármokat, köztük az iskolai gyakorlatokat is. Az eddig összegyűjtött közel másfél ezer zeneműjegyzék a feltüntetett művekkel együtt megtalálható a Kossuth Lajos-utcai Horizont üzletben. A katalógus kibővítésén jelenleg is dolgoznak, s az rövid időn belül kapható lesz az összes Horizont üzletekben, és megküldik a zeneiskoláknak, zenei intézményeknek is./MTI/

MÓDSZERTANI KABINETEK ALKULTÁSA AZ UTTÖRŐHÁZAKBAN

i AE/Tr F Mi Mr

1953. november 3.

Az uttörőházak munkájának módszeresebb irányítása, az iskolákkal való kapcsolatot szorosabbra fűzése céljából valamennyi uttörőházban az igazgató vezetése mellett a legjobb szakkörovzetek ugynevezett módszertani kabinetet alakítottak. A módszertani kabinetek feladata, hogy itt rendszeres értekez-

/folyt.köv./

MTI BELFÜLDI HIREK

B. 4. kiadás

1953. november 3.

6 óra 15 perc

/Módszertani Kabinetek.....folyt./

Vid Sz F Mr

1953. november 3.

leteken megbeszéljék az egyes szakörök problémáit, segítséget adjanak azok megoldásához, továbbá, hogy összegyűjtsék és elterjesszék a gyermekek iskolankivüli nevelésében, a szakkereskedelmi munkában felhasználható helyes módszereket, kezdeményezéseket. Az uttörőházak nem elégedhetnek meg saját eredményeikkel, hanem azok elterjesztésére, s az iskolákban való felhasználására kell törekedniük. Ezért a módszertani kabinetek fontos feladata, hogy a körzetükhöz tartozó iskolák nevelőivel megismertessék az uttörők politechnikai, művészeti, tudományos nevelésében szerzett tapasztalataikat és adják át a módszereket a pedagógusoknak. /MTI/

BORSOD. MEGYÉBEN TOBB, MINT 400 Bányász KÖLTÖZIK EBBEN AZ ÉVBEN SAJÁT CSALÁDI HÁZÁBA

Vid Sz F Mr

1953. november 3.

Borsod megyében a bányász családi házak építése a kormányprogram megjelenése után erőteljes lendületet vett. Ebben az esztendőben a megyében 413 bányász költözik saját családi házába. Parasztyán - a bányászok kislakásépítő szövetségét alakítva építenek lakásokat az állam támogatásával, a 40 új ház a régi falut teljesen újjávarázsolja. A falu legszebb házai ezek a modern kétszobás, konyhás, fürdőszobás lakások.

A bányász saját házépítő akció keretében Sajókazán 61, Ormosbányán 54, Alberttelepen 45, Sajószentpéteren 83 új családi ház készül el. Ezenkívül sok új ház épül Rudolftelepen, Kurtyánon és Bantolván. Minden lakás két-két szobából, konyhából, mosdóhelyiségből áll, minden egyes lakáshoz mintegy 250 négyszögletes kert is tartozik.

A 413 építés alatt lévő lakásból november 7-én közel ötvenbe költöznek boldog tulajdonosok. A még építés alatt lévő házak is elkészülnek az év végére. /MTI/

Ko

M T I . B E L F Ö L D I H I R E K

B 5. kiadás

1953. november 3.

6 óra <sup>20</sup> perc

SERES KÁROLY, A "SZAKMA LEGJOBB DOLGOZÓJA" NOVEMBER 7. MEGÜNNEPLÉSÉRE KÉSZÜL

i Kgy/Kz/Gy Kj Mr 1953. november 3.

Hat hónappal ezelőtt a Fémszerelvényárugyár technológiai osztálya új vezetőt kapott Seres Károly főtechnológus személyében.

Az energikus fiatalember első tevékenysége az volt, hogy megszervezte osztályának munkáját. Az üzem életétől elszakadt technológusokat műhelyenként osztotta be. Így azonnal segíteni tudtak a felmerülő problémákon, sőt ma már meg is előzik azokat. Seres Károly rájött arra is, hogy a régi technológiai osztály havonta mindössze négy-öt műveleti utasítást és rajzot dolgozott ki. A főtechnológus, osztályával hozzáfogott a főbb gyártmányok műveletterveinek, műveleti utasításainak és rajzainak kidolgozásához. Egy hónap alatt mintegy 600 műveleti utasítást és rajzot készítettek el. Az eredmény: jelentősen csökkent a 100 százalék alatt teljesítők száma az üzemben.

A Fém szerelvényárugyárban Seres Károly főtechnológus jár az élen az új, korszerű technika megteremtéséért folyó harcban is. A maradi szakemberekkel vívott küzdelem után üzemében meghonosította az örvénylő menetvágást. Örvénylő menetvágással a novemberi tervben szereplő 7000 orsó az eddigi 63.000 perc helyett 21.000 perc alatt készül el. Ez két esztergapad teljes felszabadulását eredményezi.

Jelentős értékű ujitást dolgozott ki a fiatal főtechnológus a radiátor szeleporsók gyártásához is. A radiátor-szeleporsókat eddig gömbnyagból esztergálták és zárókupjait szinesfém felhasználással készítették. Most az egész szeleporsó egy darabból, előszítteléssel készül. Ezután vágják rá csak a menetet, mégpedig örvénylő menetvágással. Az ujitás a szinesfém megtakarításán kívül két "Pitler"-pad és egy eszterga munkáját szabadítja fel. Az előzetes számítások szerint az ujitás évi 280-300.000 forintos megtakarítást eredményez.

Seres Károly fél éves jó munkája elismerésül elnyerte a "Szakma legjobb dolgozója" címét. Az újért lankadatlanul harcoló fiatal főtechnológus a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójának tiszteletére újabb ujitásának bevezetését vállalta. A kóros-szeleporsókat, melyeket eddig három fogással esztergáltak, egy fogással teszi elkészíthetővé. Az így esztergált kóros-szeleporsóknál darabonként 45 dkg-os anyagmegtakarítás érhető el. A próbák sikeresek voltak és a szerszámok elkészítése után november 6-án megkezdik az új módszerrel a sorozatgyártást. Így dolgozik és készül Seres Károly, a "szakma legjobb dolgozója" a forradalom évfordulójának méltó megünneplésére. /MTI/

---

A MAGYAR ÍROK SZÖVETSÉGENEK DISZ-SZERVEZETE A FIATAL ÍROK NEVELÉSÉ-  
ERT

i HA/Tr/Tr Mi Mr

1953. november 3.

Irodalmunk utánpótlása, a fiatal írók, költők, kritikusok, irodalomszótárak nevelésében ezideig kevés szerepe volt az ifjúsági mozgalomnak. Az Írószövetség DISZ szervezetének munkája többnyire formális volt. A szervezetben nem volt élet, s épp a legfontosabból felodkeztek meg; hogy a fiatal írók DISZ-szervezetének elsősorban tagjai szakmai fejlődésének, tanulásának biztosítását és megszervezését kell célul kitűzni. Sem a DISZ kerületi bizottsága, sem az ifjúsági mozgalom országos központja nem törődött sokat a multban a fiatal írokkal, az Írószövetség DISZ-szervezetével.

A fiatal Írók Munkaközössége, amelynek magas, 180-as taglétszáma nyilvánvalóan jelzte, hogy tagjai között nemcsak az igazán tehetséges fiatalokat tömöríti, bizonyos kezdeti sikerek után hosszú hónapok óta már csak formális szerv volt, s a közelmultban hivatalosan is megszűnt.

Igy a fiatal írók nevelésében az Írószövetség nevelési osztálya mellett komoly szerep hárul a megújított DISZ szervezetre.

A DISZ-vezetőség kezdeményezésére rövidesen második otthon: ujságokkal, folyóiratokkal, rádióval felszerelt klubhelyiség áll majd az Írószövetség székházában a fiatal írók rendelkezésére. A helyiségben november hónaptól kezdődően kéthetenként rendez a DISZ-szervezet klubesteket, amelyeken a fiatal írók egymás műveit bírálják, időszerű irodalmi kérdéseket vitatnak meg.

A DISZ Országos Központja az utóbbi időben többet törődik a fiatal írokkal. Így a többi között lehetővé teszi számukra, hogy vidéki tanulmányutakon gyűjtsenek anyagot műveikhez. A Magyar Írók Szövetsége nevelési osztálya a "Moricz Zsigmond" tanfolyamokon gondoskodik a fiatalok szakmai képzéséről. A nevelési osztály szervezésében mind gyakrabban bírálják meg az idősebb írónemzedék tagjai a fiatalok készülő, vagy már megjelent műveit.

/MTI/

Ko

M T I B E L F O L D I H I R E K

B 7. kiadás 1953. november 3. 6 óra 30 perc

A DOLGOZOK IGÉNYEINEK FOKOZOTT KIEGÉSZÍTÉSÉRT

ó Vid. Ta-gyr-/Tr Li Mr

1953. november 3.

Ujfajta készételeket hoznak forgalomba a csemege üzletokban.

A csemege üzletokban a közeljövőben ujfajta kész- és félkész ételeket hoznak forgalomba. Az ételek elkészítése során a konzervben a rántást nem izosítik, így a háziasszony kedve, izlése szerint szóthatja, paprikázhatja, fűszerezheti meg az ételt, amely ilyen módon megszabadul az egyesek által nem kedvelt "konzerv"-iztől.

Ezekből az ujfajta készételekből bemutatót tartott az Előmliszor Áruház az VII. kerületi MNDSZ helyiségében. A bemutatón 140 MNDSZ asszony jelent meg, akik a köztalálás után kijelentették, hogy az ujfajta készételek igen izletosok.

Javul Szabolcs Szatmár megye dolgozóinak ivóvíz ellátása.

Az idén tíz mélyfúrású kut építését fejezték be a megyében, rövidesen elkészül Piriacs és Nyirpilis községek fúrott kutja is. A dolgozók igényeinek fokozottabb kielégítésére még ebben az évben további három kut építését kezdik meg. Ezzel Nyirtét, Apagy és Nyirlugos községek dolgozó parasztjai is a tervezettnél jóval előbb juthatnak jó ivóvízhez.

Egyre több dolgozó vásárol butort Szolnokon

A Butorértékesítő Vállalat szolnoki fiókjának az árleszállítás óta megnőtt a forgalma. Sok dolgozó keres konyha, hálószoba butort, kombinált szekrényt, vagy más butordarabot. A keresletet bizonyítja, hogy míg az árleszállítás előtti hónapokban átlagosan 12-15 konyhabutort vettek meg, az elmúlt két hónap alatt már 40 konyhaberendezés kelt el a Butorértékesítő fiókjában. A kereslet kielégítésére ez év végéig 400 konyhabutort gyártanak a szolnoki Tisza butorgyárban. A minőség fokozására csak elsőosztályú, teljesen kiszáritott fenyőfát használnak.

Nyolcféle új üvegáru gyártást kezdtek meg az Ajkai Üvegyárban

/Folyt. köv./

B 8. kiadás 1953. november 3. 6 óra 35 perc

/A dolgozók..folyt./

Az Ajkai Üveggyár dolgozói exporttervük teljesítése mellett újraja üvegáruk gyártásával járulnak hozzá a dolgozók ~~nagyn~~ növekvő igényeinek és izlésének kielégítéséhez, a választók gazdagításához. A harmadik negyedévben háromféle új szervezt és különféle pohárarut készítettek, s október második felében újabb nyoleféle üvegárut gyártanak. Ezek közül a "Petőfi", "Dózsa", "Kossuth" és "Margit" elnevezésű szerveztek, boros, likőrös és vizes készle-  
tek szériagyártását már megkezdték. A vásárlóközönség által régen hiányolt, ugynevezett hamosott, vagy más neven várt készletet is gyártanak, amely a "Kossuth" elnevezést kapta. Mintázzák már a leg-  
újabb típusu, két- és háromreszes dohányzókészletet is.

Az áruk minőségét újításokkal javítják.

M. Legruhával látják el az épít-  
őipar dolgozóit

Vasmegyeben - mint országoszerre mindenütt - szovjet tapasztalatok felhasználásával telen is folynak a lakóház épít-  
kzasi és tartozási munkálatok. Államunk gondoskodik az őszi és  
téli építkezések feltételének biztosításáról. A lakásokat tartozo  
és építő dolgozókat új vattas ruhával, gumicsizmával és bakancssal  
látják el. A 72/7 építéscsapatok vállalatnál már megkezdtek a  
téliruhák kiadását. Eddig 638 vattásruhát, 263 pár gumicsizmát,  
366 kétrészes munkaruhát, 60 pár bakancsot és 183 esőköpenyt  
juttattak a dolgozóknak. Ezenkívül a negyedik negyedévben csaknem  
egymillió forint ertőben további 1200 vattásruhát, 500 pár gumi-  
csizmát, esőköpenyt és kétrészes munkaruhát juttat a dolgozóknak.  
Az építőipari munkások államunk gondoskodását úgy viszonozzák, hogy  
széppé, kényelmessé teszik a dolgozók házaikat, lakásaikat.

Ujpesten is letesít kávészak-  
üzletet a "Csemege"

Nemrég nyílt meg a Kossuth Lajos-utcában a "Csemege"  
Vállalat kávészaküzlete, amely máris nagy népszerűségnek örvend a  
kávéfogyasztók körében. Az espresso kávé mellett nagymennyiségű  
pörkölt és zöld kávé is adnak el. A "Csemege" vezetői most terve-  
vették, hogy a város egy külsőbb pontján, Ujpesten is letesítenek  
kávészaküzletet. A tervek szerint az Árpád-ut és az István-ut sar-  
kán levő üzletet szánták ki erre a célra. /MTI/

B 9. kiadás 1953. november 3. 6 óra 40 perc

NAGY LENDÜLETTEL DOLGOZTAK A FORRADALMI MŰSZAK ELSŐ NAPJÁN  
A VILLAMOSGÉP ÉS KÁBELGYÁR DOLGOZÓI

1 Kz/PE Kj M

1953. november 3.

Az élüzem Villamosgép és Kábelgyárban a műszakiak jóelőre felbontották a november havi tervet s így minden egyes dolgozó naponta pontosan tudja, milyen feladatokat kell elvégeznie. Egész hónapra biztosították az anyagot, a szerszámot, hogy a forradalmi műszak után se csökkenjen a lendület.

Hétfőn reggel a gépgyár<sup>tás</sup> dolgozói megkezdték a balinkai szénbányák 380 lóerős motorjának szerelését. Vállalták: november 7-ig terven felül leszállítják ezt a fontos gépegységet. Az első műszakon <sup>160 százalékos</sup> átlaggal elkészítették a forgórész tekeréscselését. Az állórész tekeréscselők sem maradtak el a versenyben. Egy nap alatt ok is befejezték az állórész szerelésének összes műveleteit: 170 százalékos átlaguk bizonyítja jó munkájukat.

A szerelők a kefetartó csapágyakat, a kefetartókat és a csuszógyűrűket már beszerelték a pajzsba. Nagy dologra készülnek. Szerdán délben, ha megkapják az álló- és a forgórészt, 42 óra helyett 12 óra alatt akarják elvégezni az összeszerelést. /MTI/

TÖBB MINT FÉLMILLIÓ PÉLDÁNY SZOVJET KÖNYV ÉS BROSURA ÉRKEZETT  
EZ ÉVBEN HAZÁNKBA

i HA/HM/PE Mi VE

1953. november 3.

Nap nap után nő az érdeklődés életünk minden területén a szovjet tudomány, technika és kultúra tolmácsolói, a szovjet könyvek és folyóiratok iránt.

A Horizont Vállalat feladata a szovjet kulturcikknek behozatala és terjesztése és ez a munkája egyre szélesebb mederben folyik. Ebben az évben például több mint félmillió példányban hoztak be hazánkba szovjet könyveket és brosurákat.

A legnagyobb érdeklődés az orosz klasszikusok és a szovjet írók szépirodalmi munkái iránt mutatkozik. A kereslet oly nagy, hogy például Erenburg, Gorkij, Osztrovszkij, Alekszej Tolsztoj, Solohov műveinek orosznyelvű kiadásai gyakran egy nap alatt elfognak. Napról napra nő a kereslet a tudományos, műszaki és mezőgazdasági munkák iránt is, mind Budapesten, mind vidéken.

/folv. k. /

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 10. kiadás

1953. november 3.

6 óra 45 perc

/Több mint félmillió. . . folyt./ i HA/HM/PE Mi VE

Az orosz nyelv magyarországi térhódításának fokmérője a hazánkba érkező szovjet újságok egyre növekvő példányszáma is. Az 1949-es ötszáz példánnyal szemben az idén már 2400 előfizetője van a Pravdának, a négy évvel ezalótti százzal szemben 4800 példányban érkezik a Pionyerszkaja Pravda. A szovjet folyóiratok közül a legnépszerűbbek a 3500 példányban elterjedt Szovjetszkij Szozjuz és az 1900 példányban előfizetett Ogonyok. /MTI/

UJFAJTA ORVOSI- ÉS LABORATÓRIUMI FELSZERELÉSEKET GYÁRTANAK A LABORATÓRIUMI FELSZERELÉSEK GYÁRÁNAK DOLGOZÓI

i SI/HM/PE Kj M

1953. november 3.

A Laboratóriumi Felszerelések Gyárában több mint háromszázféle laboratóriumi felszerelés készül a dolgozók egészségének, kutatóink kísérleteinek szolgálatára. A gyár mérnökei szüntelenül azon dolgoznak, hogy jobbat, tökéletesebbet alkossanak. Jelenleg is több újfajta laboratóriumi felszerelés gyártására készülnek.

A negyedik negyedévben 16 darab

sejtlelegzés mérő

készülék kerül ki a gyárból. Az üzem új konstrukciójának segítségével orvosaink képet nyernek a beteg testrészt szövetének életéről. A készülékre szerelt manométerek pontosan bemutatják a sejtek működését. Az első széria már a harmadik negyedévben elkészült és a külföldi is felfigyelt rá. A negyedik negyedévi sorozatból több készüléket már exportra is szállítanak.

Folynak a kísérletek az egyenlőtlen karu

analitikai mérleg

gyártására is. Magyarországon eddig csak kéttányéros precíziós mérleg készült, amelynek az volt a hátránya, hogy a mérleg nyelve csak másodpercek után állt be végleges helyére, nagy volt a kilengése. Az egyenlőtlen karu mérleg tizezred-gramm mérésénél is azonnal pontosan mutatja a súlyt és gyártásánál a bemérés is könnyebb, mint a két serpenyős mérlegé. Az új műszer rajzai hétfőn elkészültek és félévvel a tervezett határidő előtt, január 31.-re készen áll a mérleg első példánya.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 11. kiadás 1953. november 3. 6 óra 50 perc

/Ujfajta orvosi. . . folyt./ i SL/HM/PE KJ M

Ferenczi Jenő és Rada István, a Laboratóriumi Felszerelések Gyárának mérnökei a dr. Gruzl-féle elv alapján.

lisztvizsgáló készüléket

ugynevezett laborográfot szerkesztettek. A gép amellett, hogy pontosan bemutatja egy-egy lisztféleség nyulási szilárdságát, sajátmaga keveri, dagasztja, keleszti a vizsgálat alatt álló tésztát. A negyedik negyedévben elkészül a műszer első szériája. November 7.-e tisztelőtőre úgy határoztak a gyár dolgozói, hogy az első sorozatot december 31.-e helyett december 15-re készítik el.

Ipari növények és egyéb szerves anyagok szilárdsági fokának és egyéb tulajdonságainak megállapítására

szerves anyagokat vizsgáló  
készüléket

szerkesztenek a gyárban. A kísérletek már folynak és a gyár 1954-es tervében szerepel az első széria gyártása. /MTI/

-----

NOVEMBER 7.-ÉN NYOLCEZER PIROS KRIZANTEMUM DISZITI A FŐVÁROS PARKJAIT

i Szo/He/PE No Mr

1953. november 3.

A Budapesti Parképítő Vállalat dolgozói egész éven át gondozzák a főváros parkjait. A vállalat ötszáz dolgozójának együttes felajánlása: november 7-ig új színt ültenek Budapest parkjai.

A múlt héten kezdték meg a szovjet emlékművek környékén az általános kertészeti rendezést. Munkájuk nyomán már többszáz piros krizantémum teszi színpompássá a November 7. teret, a Gellért-, a Néphadsereg-, a Szent László- és a XX. kerületi Erzsébet-teret.

Ezen a héten sorra kerül a Moszkva-tér, a Sztálin-tér és még sok más tér virágágyainak felújítása. A szorgos kezek gyors és jó munkája nyomán november 7.-re nyolcezer piros krizantémummal díszítik a parkokat. /MTI/

-----

D

B. 12 kiadás 1953. november 3. 6 óra 55 perc

A FORRADALMI MŰSZAKI SIKERÉRT

i VT/ tot F Ka Sz Mr

1953. november 3.

MESZHERT Hajóműhely

dolgozói több értékes felajánlást tettek - november 7 tisztelőtérre. A többi között vállalták, hogy a "Lehel" nevű motoros hajó javítását november 14-e helyett már november 6-ra elkeszítik.

Hétfőn műszakkezdetétől megsokszorozott lendülettel dolgoztak és ezen a napon 170 százalékos átlagteljesítménnyel a "Lehel" motoros javításával kapcsolatos villanyszerelési munkát négy nappal a kitűzött határidő előtt, hétfőn délben befejezték.

Uj módszert dolgoztak ki a pakura felhasználására a Kőbányai Téglagyárban

i GO/KV F Sz

Az elmúlt telen, amikor több gyárunk pakura tüzelésre rendezkedett be, a Kőbányai Téglagyárban is megpróbálták a pakura felhasználását. Más gyárak folyékony pakurát kaptak és azt porlasztva fújták be a kazánokba, a kőbányaiaknak másféle módszert kellett kidolgozniuk, mert régi, beszennyeződött, aránylag kemény masszává vált pakurájuk van. Először szénporhoz keverték és úgy lapátolták be a kemence tüztérébe, de az megolvadt, s lefolyt a rostélyokon. Ezután friss agyaggal brikettet formáltak belőle, s így keverték az alacsonyabb fűtőértékű szénhez. Ez sem vált be, mert sok volt a szék.

Most - mintegy másfél hónapja - fokozott lendülettel fogtak hozzá a bányagödörben lévő pakura felhasználásának kísérletezéséhez. A gyár műszaki vezetői újabb módszert dolgoztak ki. A betonútépítőktől kérték kölcsön egy egyszerű kátránykeverő gépet, gépi meghajtásra szerelték át, majd a tartályba 30 százalékos pakurát, 50 százalékos mozdonyporrét és 20 százalékos tözegport töltöttek, amelyet 50 fokra melegítettek. Az így nyert pakurakeveréket háromszorannyi alacsonyfűtőértékű szénrel keverik.

Az új módszerű pakurafeldolgozás egyszerűen bevált, az első vagon pakurakeverékkel már egyszerűen tüzeltek. Az eredmény láttán a forradalmi műszakban november első napjaiban megkezdik az új fajta pakurakeverék nagyvonalú gyártását, hogy az építőanyagipar több üzeme is rövidesen kaphasson a egyszerű tüzelőanyagból.

/ már

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 13. kiadás

1953. november 3.

7 óra -- perc

A forradalmi műszak sikeréért... folyt./  
i VT/tot F

1953. november 3.

Fővárosi T. herfuvarozó Vállalat egyik kiváló esztergályosa, Staud József november 7. tisztelő tere vállalta, hogy a gépkocsik egyik fontos alkatrésze, a kardánosuklók felújításával üzembéssé teszi a forgalomból kivont gépkocsikat. Hétfőre, a forradalmi műszak kezdetére hulladékanyagból már elkészítette az első négy darab kardánosuklót, amelynek javítása is egyszerűbb. Ezt a négy alkatrészt a vállalat egyik gépkocsijára nyomban felszerelték és így az már hétfőn, újból bekapcsolódhatott a forgalomba.

Staud József újításával csupán annál a vállalatnál egy év alatt mintegy 10-12.000 forintos megtakarítás várható. /MTI/

-----  
ÚJ JELGYAPJUSZÖVETEKET KÉSZÍTENEK A MAGYAR GYAPJUTÓ ÉS SZÖVŐGYÁRBAN

1953. november 3.

i hm/B F KL Mr

A negyedik negyedévben a Magyar Gyapjútó és Szövőgyár dolgozói számos új fajta szövetet készítenek, amelyek gyapjútartalma kétszerannyi, mint az eddig gyártottaké. Szaktöszilárdságuk magasabb, s lényegesen tartósabbak, finomabbak is.

Az izléses női tweed kabátiszövetek 25-30 színben készülnek. A negyedik negyedévben 7.000 méterrel több női kabátiszövetet szőnek, mint a harmadik negyedévben. Igen szép férfiöltönyszövetek és női kosztümszöveteket is gyártanak, 18-20féle színben. A vásárlók kívánságára rozsdabarna és zöldesbarna férfiöltönyszövetek készülnek. A választék bővítésére a szövésnél különböző két szelű alkalmaznak, például a sima és ök-alakú selymkötést, valamint a vászonkötést. A szürke és barnaszínű halszálkás "noppes" férfiöltönyszöveteket már nagymennyiségben gyártják.

A gyár dolgozói a műszakiak segítségével sokat javítottak a szövetek minőségén. A technológiai fejlődés megvalósításával az anyagok nemcsak szepek, hanem színtartók is. /MTI/

MTI BELFOLDI HIREK

B 14 kiadás 1953. november 3. 7 óra 05 perc  
HÁROM NAP ALATT TOBB MINT 11.000 LÁTOGATOJA VOLT A BÉLYEGKIÁLLI-  
TÁSNAK

k VI/Tr Sz Mr

1953. november 3.

A Magyar Bélyeggyűjtők Országos Szövetsége által a  
26. Belyognap alkalmából Budapesten /VI. Sztálin-ut 5./ rendezett  
bélyegkiállítást az első három nap alatt több mint 11.000-en te-  
kintették meg. Különösen nagy számban keresik fel a kiállítást  
a fővárosi iskolák tanulói, valamint az egyetemek és ipari technikumok  
hallgatói./MTI/

OKTOBERBEN FELÉRE CSÖKKENT A HENGERPÁROK SELEJTJE A GHEORGHIU-  
DEJ HAJÓGYÁRBAN

i G6/G6/Tr KJ M

1953. november 5.

A Gheorghiu-Dej Hajógyár öntőinek évek óta nagy fel-  
adatot jelent a hengerpárok készítése. A folyamatos kísérletek, az  
öntési technológia számtalan megváltoztatása ellenére sem érték  
el komoly eredményeket a selejt csökkentése terén. 1951 végén a  
hibás öntvények száma igen magas volt. Az öntők új technológiai el-  
járás, a lapkás zuhanó gyorsöntés alkalmazásához folyamodtak. Az  
új módszer segítségével az 1952-ben készített hengerpárok selejtje  
27.5 százalékra csökkent.

Ez év közepére azonban ismét megnőtt a selejtszázalék.

Az öntő műszaki vezetői megállapították, hogy a selejt  
forrása sok esetben a technológiai utasítások és különböző gyártási  
folyamatok elhanyagolása volt.

Az intézkedések nyomán hamarosan megváltozott a helyzet.  
A műszakiak szigorúan ellenőrzik a művelőterv pontos végrehajtá-  
sát. Munka közben, a farmaszekrények összerakása és az öntés előtt  
is megvizsgálják a homokmintát. Az eredmény: októberben a selejt  
csökkent a selejt.

Az öntők a közelgő nagy ünnepet, november 7-ét a selejt  
további csökkentésével akarják köszönteni. Adott szavuknak  
azonban csak akkor tehetnek eleget, ha szigorúan betartják a techno-  
logiai fogymat és utasításokat./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 15. kiadás

1953. november 3.

7 óra 10 perc

A FORRADALMI MŰSZAKBAN A NÉMET ÉS CSEHSZLOVÁK SZERELŐK FOKOZOTTAB-  
BAN SEGITIK ERŐMŰVEINK GYORSABB ÉPÍTÉSÉT

ö. Vid Sz/Bné/Tr Sz Mr

1953. november 3.

A berentei erőműnél

az Április 4. Gépgyár szerelőivel együtt a Német Demokratikus Köztársaság itt dolgozó szerelői is felajánlásokat tettek november 7. megünneplésére. Vállalták, hogy a héten már megkezdik az első kazán tüztörébe a csővek beszerelését. Sok segítséget adnak a német szerelők a dolgozók életkorülményeinek további javításához is. Vállalkoztak a fából készült munkásszállások radiátorainak beszerelésére, s ezt a munkát is végezték. Az erőmű zagyvezetékének csöveit német szerelők rakják fel a néhol 8-10 méter magaságban futó zagyvezeték állványzat konzolaira. Scherbaum építészvezető november 7. tisztelőterébe egy újfajta emelőgépet szerkesztett. Ennek segítségével a forradalmi műszakban a közel 5 mézsás csöveket az azelőtti 8 ember helyett kétten emelik be, pontosan fele idő alatt.

A német szerelőkkel együtt a forradalmi műszak első napján kiváló eredményeket értek el az erőmű magyar dolgozói is. A Kossuth-díjas Bunda János brigádja élenjár a forradalmi műszakban tett vállalások teljesítésében. A fából összerakott szállás épületeknél 185 százalékos teljesítményt ért el a brigád.

Az I. sz. szembunker betonozásánál dolgozó Falckai Tamás és Tózsér István brigádjai délig 182, ill. tve 175 százalékos teljesítménnyel dolgoztak.

A November 7. Erőműnél

a csehszlovák szerelők az ünnepi műszakban fokozottabban segítik magyar társaikat. Jari Hollán, a csehszlovák műszerszerelők vezetője közös vállalatot tett a Kliment Gottwald villanszerelő brigáddal. A sok értékes vállalat között a legkimagaslóbb, hogy november 7-ig teljesen felszerelik a VI. turbiná tennaméru műszereit, 60 százaléokban elkészítik az elektromos légszabályozó berendezést és 300 méter kábelt dolgoznak be. A közös munka lendülete hetfőn kiváló minőség mellett 146 százalékos teljesítményt eredményezett.

A November 7. Erőműnél az Április 4. Gépgyár dolgozói közül a "forradalmi műszak" első napján a "Béka" DISZ-brigád mutatott példát. Korábban tett vállalását már teljesítette és a "forradalmi műszak"-ra felajánlotta, hogy a VI-os kazán és a VI-os turbiná közötti 40 folyóméter főgőzvezetékét elszigeteli. Ezen a munkán hetfőn 192 százaléket ért el. A "Béka"-brigád felajánlásához Szántó László brigádja csatlakozott, amit a másik brigád elszigetel, ok azt a vezetékreszt lényegesen befedik. A két brigád jó eredményei lehetővé teszik

hogy a VI. kazán főgőzvezetékének hőszigetelés és befejezése a tervezett november 21. helyett már november 7-re elkészüljön.

/MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16. kiadás

1953 november 3

19 óra 20 perc

BEFEJEZTÉK A VEREST BUDAPESTEN

1953 november 3

A Szó Hné No P A Nagy Októberi Szocialista Forradalom tiszteletére indított versenyben Budapesti termelészövetkezeti és egyéni dolgozó parasztjai november 2-án befejezték a versenyt.

A II. kerület dolgozó parasztjai szavukat adták: határidőre minden magot elvetnek és november 2-ig valóban 141.5 százalékra teljesítették kenyérgabona vetésterveiket. Az eredményben nem kis része van a kerületi tanács jó munkájának. A mezőgazdasági csoport dolgozói a határban is felkeresték a kerület dolgozó parasztjait és időben segítséget nyújtottak számukra a műtrágya beszerzésében, valamint a vetőmagcserében. Így lett a verseny győztese a IX. kerület. A XI. kerületben is, amely 127 százalékos tervteljesítéssel a második lett, szintén jól dolgozott a tanács.

A II. kerületi "Népköztársaság" tisztes is idejében végzett a vetéssel, a II. kerület 109.3 százalékkal a harmadik lett a kerületek versenyében. A XVII. kerület 101.6, a IV. kerület pedig 100.5 százaléknál tart.

A XV. kerület termelészövetkezetei a forradalom hét első napján behozták eddigi elmaradásukat és a jól előkészített talajban szintén végeztek a vetéssel./MTI/

CSOKONAI EMLÉKÜNNEPSÉGET RENDEZNEK DEBRECENBEN

A Vid -cz/TI/Hné M. P

1953 november 3

Csokonai szülővárosa, Debrecen hálas kegyelettel őrzi a nagy magyar költő emlékét. A városban az idők folyamán színházat, gimnáziumot, kulturotthonot és utcát neveztek el a költőről, emlékét megörökítették szoborban is, amely ott emelkedik nem messze az ősi kollégiumtól, ahol Csokonai tanulmányait végezte. A Déri Múzeumban több Csokonai ereklyét őriznek, az Egyetemi Könyvtárban pedig Csokonai kéziratok vannak.

Debrecen ezekben a napokban Csokonai Vitéz Mihály születésének 180. évfordulójára készül. Az ünnepséget november 17-én rendezik a Csokonai Színházban. Az évfordulóra felújítják az emléktáblákat a költő Hatvan-utcai szülőházán és a Darabos-utcai egykori lakóházán. Csokonai Vitéz Mihálynak a Hatvan-utcai temetőben lévő sírját a debreceni uttorok ápolják./MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 17. kiadás

1953 november 3

24 óra 5 perc

ÁLTALÁNOS SZÜRŐVIZSGÁLATOK SZTÁLINVÁROSBAN

2 HK/HK/Hnó M. P.

1953 november 3

Sztálinvárosban az egészségügyi minisztérium irányításával a városi tanács végrehajtóbizottsága egészségügyi osztálya közreműködésével szeptember közepétől általános szűrővizsgálatokat tartanak, amelyek során az egész város lakosságát orvosi vizsgálatban részesítik.

A szűrővizsgálatok célja a betegségek megelőzése. A vizsgálatokat egybekapcsolják a gyógyító munkával. Az általános orvosi vizsgálatokon betegek talált dolgozókat azonnal a legfontosabb szakorvosi vizsgálatban részesítik. Így kapcsolódik egybe a betegség megelőző munka a gyógyítással.

A szűrővizsgálatokkal egy időben Sztálinvárosban "Egészségügyi Hónap"-ot rendeztek. Ennek keretében széleskörű egészségügyi felvilágosító munka indult meg. A szakorvosok előadásokat tartottak a népbetegségekről, az egyéni tisztaságról, a környezetegészségügyre és a gyermek-egészségügyre vonatkozó alapvető tudnivalókról. Huszonöt ezer brosúrát osztottak ki a dolgozók között, amelyek ismertetik a népbetegségek elleni küzdelem fontosságát. Emellett egészségügyi film-, valamint diaporatív vetítéssel egybekapcsolt előadásokat tartottak. /MTI/

ÚJ JÁRÁSI KÖNYVTÁRAKAT AVATNAK NOVEMBER 7-ÉN

1 AE/AE/Hnó Bo Szia

1953 november 3

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulóján újabb járási könyvtárakat nyitják ki kapukukat az olvasók előtt. Ezen a napon avatják fel ünnepélyesen a gyulai 15.700 kötetes és a kunszentmártoni 8.300 kötetes járási könyvtárakat. Pest megyében a gödöllői Szabolcs megyében a nagykálldi járás kap új könyvtárakat, amelyeket ugyancsak november 7-én adnak át rendeltetésüknek. /MTI/

KULTUROTTTHONOK ÉS MŰVESZETI EGYÜTTESEK ÉLETÉBŐL

6 Im/Bnó Hnó M. P.

1953 november 3

A pécsi MÁV igazgatóság kulturottthonában november 7-ére készül az országoshírű 36 tagú táncsoport. Három olyan táncot járnak el a SzOT kulturottthonjában, amelyet a pécsiek még nem láttak: a "Döbröközi legényavatás"-t, a "Szatmárkörzeti fergeteges"-t és az alföldi eredetű "Vitézyéni" táncot. /folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 18. kiadás

1953 november 3

11 óra 15 perc

/Kulturotthonok és . . . folyt/ ö Im/Bnó/Hné M. P

Az utóbbihoz, 6500 forintért, színpompás új ruhát is kapnak a tánc-  
csoport tagjai.

X X X

Totkomlóson van Békés megye legnagyobb nemzetiségi kulturesoportja, a 120 tagú totkomlósi szlovák együttes. November közepén husznapos körútra indulnak Nógrád és Pest megye szlováklakta községei. Táncgyűjteményüket a gyertyatáncsal egészítették ki: Totkomlós környékén kukoricafosztóban volt szokás ezt táncolni. A tánc érdekessége, hogy a sötét színen csak a táncosok kezében levő gyertyák világítanak.

X X X

A Fejér-megyei művészeti albizottság tagjai szorgalmasan látogatják a községeket, segítik a bemutatásra készülő tánccsoportokat. Elsősorban a régen elfelejtett, most felolvasított dalok, táncok, rímek, mesemondók próbáira van gondjuk. A népi szokások színes szöveggel gazdagítják a művészeti csoportok műsorait. Az albizottság az elmúlt pár hónapja működő, de máris szép eredményeket felmutató német nemzetiségi csoportot is patronálja.

X X X

A komlói "Május 1." kulturotthon színjátszó csoportja szorgalmasan próbálja D. Szabó László "Front a föld alatt", valamint Kisfaludy Károly "Három egyszerre" című 1820-ban játszott színművét.

X X X

A komlói "Május 1." kulturotthon fotószakkörében rövidesen elkészül, a komlói bányászváros fejlődését, életét bemutató keskenyfilm.

X X X

A békéscsabai magyar-szlovák kulturotthonban a békéscsabai szlovák iskola énekkara szlovák népdalokból összeállított népi játékokat próbál. Az iskola növendékei a zenekörrel tanulóival együtt gyűjtötték a megyében azokat a szlovák dalokat, amelyeket az asszonyok kenyérdagasztás közben szoktak énekelni, ebből állították össze a népi játékot.

X X X

A vaskúti kulturotthon "Bartók Béla" dalkörének tagjai ma már 80 tagja van, az eztradi zenekarnak 10, a fűzfői zenekarnak 14, a pengőti zenekarnak nyolc, a haruánka együttesnek 10, a színjátszó csoportnak pedig 35 tagja van. A kulturotthon művészeti csoportjai három egész estét betöltő bemutatóval járták be az egész megyét.

X X X

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 19. kiadás

1953 november 3

M 40 perc

/Kulturóthonok és ... 2.folyt/ ö Im/Bnó Hnó M. P

Petőfibányán a közeljövőben elkészül az új kulturóthon, amelyben helyet kapnak a kulturbrigádok, zenekarok, a mozi és a könyvtár.

x x x

Az örménykúti tanyavilág egy régi épületéből a megyei tanács népművelési osztályának támogatásával és társadalmi munkával rövidesen elkészül a kulturóthon. Így az örménykúti szlovákoknak néhány hét múlva saját kulturóthonuk, benne könyvtáruk is lesz. /MTI/

JÁRASI BÉKETAJÁLKOZÓKRA KESZÜL AZ ORSZÁG NÉPE

ö Vld HA/TI/Hnó M. Szia

1953 november 3

Korunk leggyőzhetetlenebb megoldásának nagy eseménye, a Béke-Világstanács november 23-án kezdődő ülése alkalmából újabb lendületet kapott az ország falvaiban a békeagítáció: a békeharcosok készülnek a járási béketalálkozókra.

Fojér megyében

a legkisebb községbe is eljutnak a béke szavak. A pár száz lakosú hajdani pusztán, Hegykarácsony községben 27 helyen tartottak békebeszélgetéseket, s a béke-estén több mint kétszázan vettek részt. Előszálláson a járási béketalálkozókra küldöttöket választó gyűlést a község dolgozóinak dicső felvonulása előzi majd meg. Mezőfalván az egyik békeküldött, Samu András egyénileg dolgozó paraszt, aki a beadás, az őszi mélyszántás és vetés idő előtti teljesítésével érdemelte ki a megtiszteltetést. November folyamán a járási béketalálkozókra több mint 1400 küldött vesz részt, hogy számot adjanak a béke fenntartásért végzett munkájukról.

A vasvári járás

békebizottsága a találkozó előtt 31 béke estét szervez a járás községeiben. Oszkón, Pácsonyban kétszázán vettek részt a béke-estén, ahol a küldöttök megválasztása után műsor szórakoztatta a dolgozókat.

A soproni járásban

Kopháza községben több mint százán gyűltek össze a Béke-estén. A termelőszövetkezeti csoport tagjai megfogadták, hogy a munka fegyvelon megszilárdításával segítik elő a jövő eszendő: jó termését: a békeért. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 20. kiadás

1953. november 3.

11 óra, perc

BORSOD MEGYE 67 KÖZSÉGÉBEN RENDEZNEK A TÉLI HÓNAPOKBAN MESTERKÉPZŐ  
AGRO- ÉS ZOOTECHNIKAI TANFOLYAMOT

i Vid SJ Gy No VE 1953. november 3.

Borsod megyében a téli mezőgazdasági szakoktatás során a hároméves agro- és zootechnikai tanfolyam anyagát hatvanhét községben tanulmányozzák. A téli oktatásban több mint másfélezer termelőszo- vetkezeti tag és egyénileg gazdálkodó dolgozó paraszt vesz részt. Negyven helyen másod- és harmad évfolyam működik és az idén újabb 27 községben indul elsőéves tanfolyam több mint hatszáz hallgatóval.

Azok, akik a múlt évben is részt vettek a szakoktatásban, a tanultakat munkájukban jól hasznosították. Hernádvécse község dolgozó parasztjai tavaly takarmányt szalmafeltárással javították, amelynek elkészítési módját a tanfolyamon tanulták. A községben tavaly 37 csoporttag végezte el az első év anyagát. Idén mind a harmincheten résztvesznek a tanfolyam második évfolyamán.

Borsod megye több mint ötven községében, ahol tanfolyamot nem tartanak, a téli hónapokban szakkörökön képezhetik magukat a dolgozó parasztok. /MTI/

---

UJ RAKTÁRÉPÜLETEKKEKEL KORSZERŰSITIK A TERMÉNYBEGYŰJTÉS RAKTÁRHÁLÓZATÁI

i KE/KV/Gy No P 1953. november 3.

A begyűjtés zavartalansága érdekében egyre inkább szükséges a raktárhálózat fejlesztése. A kormányprogramnak megfelelően ezen a téren is jelentős intézkedések történnek. Ebben az évben megkezdtek, illetve megkezdik nyolc típusraktár és egy nagyobb - a megyei forgalmat túlhaladó készletek begyűjtésére szolgáló - raktár építését. Jövő évben további új raktárakat építenek.

Az új raktárak építésénél - de a meglévő raktárhálózat korszerűsítésénél is - arra törekednek, hogy megjavítsák a dolgozók munkakörülményeit. Az új raktárakban a munkafolyamatokat teljesen gépesítik. A dolgozók egészségvédelme érdekében újszerű porélszívó berendezésekkel látják el a munkahelyet. Számos szociális berendezés - fürdő, öltöző, étterem, kultúrterem, stb. - létesítéséről is gondoskodnak. /MTI/

---

B 21. kiadás

1953. november 3.

11 óra 55 perc

MELJÉKÜZEMÁGAK LÉTESÍTÉSÉVEL NÖVELI JÖVEDELMÉT A TELEKESI "PETŐFI" TSZ TAGSÁGA

i Vid SJ Gy No P 1953. november 3.

A telekési "Petőfi" tsz tagjai elhatározták, hogy melléküzemágak létesítésével növelik a tagság jövedelmét, így év közben is sűrűn juthatnak pénzhez a tagok. A legutóbbi közgyűlésen egyhangulag szavazták meg, hogy jövőre 10 holddal növelik a gyümölcsös területét, a kertészetet is bővítik és 8 holdon öntözéses gazdálkodást létesítenek.

Az öntözőtelep helyét már ki is jelölték, s a közeli napokban megkezdik az építkezést. Elhatározták a tagok azt is, hogy a tavasszal 100 méchsaládot szereznek be. /MTI/

A HIDASHÁTI ÁLLAMI GAZDASÁG GYAPOTSZEDŐINEK FORRADALMI MŰSZAKJA

i Vid SJ Gy No Szia 1953. november 3.

A több mint kétnapos esős idő után újra napsütésben szüretelhettek a gyapotot november 2-án a Békés megyei hidasháti állami gazdaságban. Hajdu Julia DISZ-tag, aki jelenleg az ország legeredményesebben dolgozó gyapotszedője, ezen a napon már a 26.51 mázsánál tartott. Napi teljesítménye mindig száz kilón felül van. Október harmadik dekádjában 3267 forintot keresett.

Hajdu Julia a gyapotszedő mesterek értekezletén csatlakozott Pafkovics Katalin felhívásához. Vállalta, hogy ez évben husz mázsa gyapotot szed le, később ezzel módosította, hogy ezt november 7-re teljesíti. Vállalásának jóval előbb, már október 26-án eleget tett.

A kiváló gyapotszedőnő forradalmi műszakot kezdeményezett a gazdaság gyapotszedői között. Vállalta, hogy november 7-re eléri a 30 mázsás teljesítményt.

A nemes versenyhez a DISZ-fiatalok örömmel csatlakoztak, többen vállalták, hogy a kétkézes szedési módszerrel elérik a gyapotszedő mester szintet. Csatári Rózsi, aki hétfőn estig 1617 kilogrammot szedett le, november 7-re husz mázsás teljesítményt akar elérni. Kovács Erzsi, Barta Julia és Barta Erzsi szintén túlhaladtak már a tízmázsás teljesítményen s ők 15 mázsa leszedését vállalták.

A lendületes verseny eredményeként mintegy 820 mázsa gyapotot takarítottak be eddig a hidasháti állami gazdaság 600 holdas gyapottáblájáról. /MTI/

B 22. kiadás

1953. november 3.

12 óra<sup>40</sup>perc

JÖVŐRE ISMÉT NÉGY HOLDRA KÖTÖK CUKORRÉPATERMELÉSI SZERZŐDÉST -  
MONDJA PALIK PÁL MEDGYESEGYHÁZAI 7 HOLDAS DOLGOZÓ PARASZT

i Ar/tot/Gy No VE 1953. november 3.

Az idén négy holdon termeltem cukorrépat, és mondhatom, nagyon jól fizetett. 270 mázsás holdankénti terméseredményt értem el, összesen 1.083 mázsa répat szállítottam a mezőhegyesi cukorgyárba. Ezért 21 mázsa 67 kiló cukrot és 10.309 forint készpénzt kaptam. Régi vágyam volt már, hogy rendbehozassam a házat, most aztán bőven telik erre is.

- A jó terméseredményhez - a kedvező időjárás mellett - nagyban hozzájárult a gondos munka. Az őszi mélyszántást a gépállomás végezte. Tavasszal éles boronával frissítettem fel a földet, a vetést szintén a gépállomás végezte. Amint látszott a répa sora, azonnal elvégeztük a sarabolást. Az egyelést 5-6 nap alatt befejeztük és összesen ötször kapáltuk meg. Nem feledkeztem el a műtrágyázásról sem. Akik korábban szedték ki a répájukat, mint én, azoknak kölcsön segitettem és így három nap alatt kiszedték, ugyanennyi idő alatt pedig el is szállítottuk a terményt.

- Jövőre még érdekesebb lesz cukorrépat termelni, mert felemelték a répa átvételi árát és a prémiumot is. Míg idén 18 forint volt az átvételi ár mázsánként, addig jövőre 24 forint 60 fillér. Idén holdanként 115 mázsán felüli termés esetében 135 mázsáig 2 forint, 165-ig 4, 165-ön felül pedig 6 forint prémiumot kaptunk mázsánként. Jövőre prémiumot kap minden olyan gazda, aki száz mázsán felül termel holdanként. 125 mázsáig 7 forint 50 fillér, 150-ig 15 forint, 150 mázsán felül pedig 25 forintot mázsánként. A mezőhegyesi cukorgyárban kiszámították nekem, hogy ha jövőre hasonló terméseredmény mellett szintén négy holdon termelek cukorrépat, 27.225 forint készpénzt kapok a cukron felül. Elhatároztam, hogy ismét cukorrépatermelési szerződést kötök a négy holdra, - mondta Palik Pál medgyesegyházai 7 holdas dolgozó paraszt. /MTI/

TULTELJESÍTETTÉK NOVEMBER 7. TISZTELETÉRE TETT VÁLLALÁSUKAT A  
SZABADSÁGPUSZTAI ÁLLAMI GAZDASÁG TEHÉNÉSZEI

Vid SJ Gy No VE 1953. november 3.

A Veszprém melletti szabadságpusztai állami gazdaság tehénészei október elsején azt a vállalást tették, hogy közel száz darabos tehénészetük 10.2 literes fejési átlagát november 7-re egy literrel emelik.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 23. kiadás 1953. november 3. 12 óra/perc

/Telteljesítették...molyt./ Vid SJ Gy No VE

Felajánlásuk valórváltását váratlan nehézségek akadályozták. A már évek óta működő villamos fejőgépek szívóberendezése október elején elromlott. Így a már megszokott kényelmes gépi fejés helyett a kézi fejést kellett alkalmazni. A gazdaság tehenészei azonban szívósan küzdöttek vállalt kötelezettségük teljesítéséért.

Szálasan és szárazon egy szem takarmányt sem tettek a tehenek elé. A kitűnő minőségű nyári silózásu búkkönyös rozstot buzatörökkel, lencsepolyvával és takarmányrépával egy napig füllesztették. A jó takarmányozás mellett rendszeresen alkalmazták a tőgy-masszázsot. A tehenek tejhozama fokozatosan emelkedett. Október 10-én 10.4, 20-án már 10.7 liter volt a napi fejési átlag, november 1-re pedig elérték a kitűzött tejhozamot: 11.25 litert. Ezzel az eredménnyel túl is teljesítették vállalásukat.

A tehenészek közül a verseny eddigi szakaszában a legszebb eredményt Horváth József érte el, aki november 1-ig ebben az évben tehenenként 2800 liter tejet fejt ki. Nem maradt messze mögötte Czuczor Mária fejőnő sem, akinek tizennégy tehené eddig 2785 liter tejet adott. A többi tehenész is elérte a 2600-2700 literes fejési átlagot. A tehenészek megfogadták, hogy gazdaságuk évi, tehenenkénti 3100 liter tejtermelési tervét telteljesítik.

3000 literen felül 800 forint prémiumot kapnak. Az elmúlt hónapban Czuczor Mária 1820 forintot kapott, Horváth József és Molnár Antal tehenészek keresete pedig meghaladta a 2000 forintot. /MTI/

A MEGELŐZŐ ÉVEKET FELÜLMULÓ MENNYISÉGŰ HALAT TENYISZTETTÉK AZ ÁLLAMI GAZDASÁGOK

i MS Gy No VE 1953. november 3.

Javában folyik az állami halgazdaságok tavainak lehalásztása. A kifogott halakat mélyvízű telelőkben helyezik el, ahol védve vannak a fagyveszélytől. Eddig a halastavak területének több mint 1/3-án fejezték be a lehalásztást. A tavalyihoz képest fel-emelt termelési tervet - elsősorban a tavaszi takarmányhiány következtében - országos átlagban nem sikerül ugyan teljesíteni, de a várható halmenyiség így is lényegesen felülmúlja minden előző esztendő eredményét. A szegedi halgazdaság eddig 123, a hortobágyi 114, az alsó-somogyi 103 százalékra teljesítette tervét.

A telelőkből folyamatosan kerül a tél folyamán a piacra hal, s így a dolgozók állandóan hozzájuthatnak a kedvelt, izletes, magas tápértékű halételekhez. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 24. kiadás

1953. november 3.

13 óra 05 perc

A KISTELEKI "FELSZABADULÁS" TSZ TIZ TAGJA TEHENET VÁSÁROLT HÁZTÁJI GAZDASÁGÁBA

i V... Gy No P 1953. november 3.

Kisteleki "Felszabadulás" termelőszövetkezet tagjai között volt tehene háztáji gazdaságában. Az idei gazdasági évben elért jó jövedelem és a kormány segítsége lehetővé teszi, hogy többen vásároljanak állatot.

Kisteleki György egész évben szorgalmasan dolgozott. Előle ként eddig 17 mázsa kenyérgabonát, több mint kétezer forint készpénzt, öt mázsa szénát, ugyanennyi szalmát és sok más terményt kapott. Most a 2000 forint állami kölcsönt 2300 forinttal egészítette ki, s egy jófajtájú tehenet vásárolt rajta a kisteleki vásáron. A kölcsönt négy év alatt fizeti vissza. Susan Géza ugyan csak így vásárolt tehene naponta 7-8 liter tejet ad.

Vásároltak mások is, köztük olyanok, akiknek eddig nem volt annyi pénzük, hogy tehenvásárlásra gondolhattak volna. A kisteleki "Felszabadulás" termelőszövetkezet tagjai közül az elmúlt napokban tíz kötött be istállójába tehenet. /MTI/

---

KÖZVÉLEMÉNYKUTATÁS A KOZMETIKAI CIKKEK MINŐSÉGEINEK TOVÁBBI JAVÍTÁSÁÉRT

k ÉIMMin Gy Li P 1953. november 3.

Az élelmiszeripari minisztérium növényolaj- és háztartási vegyipari igazgatósága a Lenin-körút 66. és Váci-utca 9. szám alatti Levendula mintaboltokban, ezenkívül a Lenin-körút 120. szám alatti lévő Odol mintaboltban november 9-től 21-ig közvéleménykutatást tart, hogy a minőség és választék emelése terén a jövőben jobban figyelembe vehessék a dolgozók észrevételeit és igényeit.

A közvéleménykutatás a mosdó-, mosó- és piparezsappanokra, babápolási cikkekre, fog-, száj- és hajápoló szerekre, kölnivizekre és különböző kozmetikai készítményekre terjed ki. /MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 25. kiadás

1953. november 3.

13 óra-őperce

A NOVEMBER 7-I VERSENY EREDMÉNYE: 300 ÓRÁVAL HAMA RABB VÉGEZTÉK EL EGY GŐZMOZDONY NAGYJAVITÁSÁT AZ ÉSZAKI JÁRÓMŰJAVÍTÓ MOZDONYMŰHELYÉBEN

i VT/SzE/Gy. Li Szia 1953. november 3.

A MÁV Északi Járóműjavító Üzemi Vállalat dolgozói harmadik negyedévi jó munkájuk jutalmaként most elnyerték a büszke él-üzem címet. Erről a forradalmi műszak első napján, hétfőn értesültek. Az örömhír csak fokozta az üzembeli november 7-i verseny élők lendületét. A Járóműjavító mozdonyműhelyének dolgozói nemrég megfogadták, hogy a forradalmi műszakban három helyett négy gőzmozdony nagyjavítását végzik el. Az adott szó valóra váltásáért napok óta szivós harc, kemény munka folyt.

Az első nagyjavításos gőzmozdonynak terv szerint szerdán délre kellett volna elkészülnie. A mozdonyműhely kollektívája elhatározta, hogy a mozdony nagyjavításával egy nappal a kitűzött határidő előtt elkészülnek. A szerelők, kazánlakatosok, esztergyósok, hegesztők lelkes munkáját siker koronázta: az első mozdony nagyjavítását már kedd délután befejezték, s így 300 órát takarítottak meg a műhely dolgozói.

A kimagasló munkateljesítmény elérésében különösen nagy részük volt a műhely műszaki vezetőinek, akik hiánytalanul biztosították a javításhoz szükséges anyagokat és szerszámokat. De jelentősen hozzájárultak a munkagyőzelemhez a mozdonyműhely élenjáró munkabrigádjai, amelyek közül a forradalmi műszak első és második napján Dészik András sztahanovista esztergyós brigádja 183, Novák Ászló sztahanovista lakatosbrigádja 155 és Rétfalvi József sztahanovista autógéphegesztő-brigádja 148 szorolós teljesítménnyel dolgozott. Az elért siker után fokozzák munkájukat, hogy maradéktalanul teljesítsék adott szavukat. / MFI/

---  
KEDDEN UJABB 24 KORSZERŰ LAKÁST ADTAK ÁT A DOLGOZÓKNAK A VESZPRÉMI LAKÓTELEPEN

Vid Gy Li VE 1953. november 3.

A veszprémi lakótelepen augusztus 31-én adták át az első 36-lakásos épületet. Az első épület átadása után a lakásépítők megfogadták, hogy november 7. tiszteletére újabb épületet készítenek el, amelyben 24 család kap kényelmes otthont.

Az építők kemény munkával harcolták ígéretük valóra váltásáért. Szivós munkájuk eredményeként november 3-án teljesítették fogadalmukat: átadták a 24-lakásos korszerű lakóépületet. Az építők az eddigi tapasztalatok alapján nagy gondot fordítottak arra, hogy minőségileg kifogástalan lakásokat építsenek.  
/Folyt. köv./

B 26. kiadás

1953. november 3.

13 óra 20 perc

/Kedden újabb...folyt./ Vid Gy Li VE

Az új lakások mintegy 80 százaléka kétszobás, fürdőszobás. A szobákba gyönyörű cserépkályhákat építettek.

A lakótelep építkezésén továbbra is gyorsan halad a munka. Már megkezdték a falpillérek előrefalzását és november 7. tisztelétér beemelik az első előregyártott falelemet. November 20-án újabb 24-lakásos korszerű épületet adnak át a veszprémi dolgozóknak. /MTI/

---

A ZALA MEGYEI TERMELŐSZÖVETKEZETEK TEHÉNISTÁLLÓI IDÉN 1000 FÉRŐHELYEL BŐVÜLTEK

i Vid SJ Gy No P 1953. november 3.

Zala megye termelőszövetkezeteinek egyre kevesebb gondot okoz az épületek hiánya. Hamarosan elkészül a zalalövői "Vörös zászló", a batyki "Vörös mező", a nagyrécsei "Vörös október" tisztek, egyenként 100 férőhelyes, új tehénistállója. A tótszentmártoni "Felszabadulás" termelőszövetkezetben is felépült egy új, 50 férőhelyes istálló. Így kevesebb munkaerővel tudják gondozni az állatokat. A megye termelőszövetkezeteiben ebben az évben összesen 1000 férőhellyel épültek közös istállók. /MTI/

---

TELJESÍTETTE NOVEMBER 7-I FELAJÁNLÁSÁT PAFKOVICS KATALIN

i Vid SJ Gy No P 1953. november 3.

Pafkovics Katalin gyapotszedő mester november 7-re 2000 kiló "fehér arany" leszedését vállalta. Azóta, amellett, hogy napról-napra növelte teljesítményét, 20-25 társát államán tanítja a kétkézes szedési módszer alkalmazására. Közülük az egyikkel, a fiatal Urzit Ilonával versenyre is lépett. November 2-án Urzit Ilona napi teljesítményével már csak 8 kilóval maradt tanítómestere mögött.

Kedden Pafkovics Katalinnak a november 7-i ígérete teljesítéséhez mindössze 18 kiló leszedésére volt még szüksége. A déli órákban már büszkén jelenthette: ígéretét valóra váltotta, teljesítménye elérte a 2000-ik kiló gyapotot.

Szerdán a dunamenti gazdaságok legjobb gyapotszedő mesterei bemutató versenyt tartanak. Pafkovics Katalin arra vállalkozott, hogy ezen a napon 112 kiló gyapotot szed le. /MTI/

---

MTI BELFÖLDI HIREK

1953 november 3

14 óra 25 perc

B 27. kiadás

Időjárásjelentés

& Hnő P  
d lben:

A Meteorológiai Intézet jelentése november 3-án, kedden

Európa nyugati felében továbbra is változékony és sokfelé esős az idő az Atlanti-Oceán felől egymásután benyomuló ciklonok hatására. Ezzel szemben szárazföldünk keleti területei fölött leszálló légáramlással csendesebb, szárazabb az időjárás és az Északi-jégestengeri légmegyek az Ural környékén mínusz 14-15, Ukrajnában mínusz 7 mínusz 8 fokos fagyokat okoznak.

Hazánkban hétfőn borult volt az ég s főleg a délután és esti órákban a Dunántúlon több helyen esett kisebb eső. Szentgotthárdon 5, Lentián 3 mm csapadékot mértek. Napközben a hőmérséklet a nyugati határszélén és északon 6-8, az ország több részén 8-12 fokra emelkedett. Ma hajnalban Miskolcon, és Szegeden mínusz 3, a keleti megyékben másutt 2 mínusz 1 fokos fagyok alakultak ki, a Dunántúlon ezzel szemben csak plusz 1 plusz 3 fokra hűlt le a levegő.

Budapestén hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 0,9 fokkal, a légnyomás napi középértéke 0,6 mm-rel alacsonyabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapestén kedden 12 órakor a hőmérséklet 8 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 761 mm, mérsékeltén süllyedő irányzatú.

Várható időjárás szerda estig: felhőfelvonulások, többfelé eső, élénk délkeleti szél, a hőmérséklet alig változik.

Várható hőmérsékleti értékek az ország területéről szerda reggel nyugaton 2-5, keleten mínusz 2 plusz 1, délben ország-szerint 7-10 fok között.

x x x

A fűtés alapjául szolgáló várható középhőmérséklet 10 fok alatt./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 28. kiadás

1953. november 3.

14 óra 25 perc

HARMINC TERMELŐSZÖVETKEZET ÉS KÖZEL 2.000 DOLGOZÓ PARASZT TELJESÍTETTE BORBEADÁSÁT HEVES MEGYÉBEN

Vid Gy No P 1953. november 3.

Heves megye bortermő vidékein befejezéséhez közeledik a szüret. A dolgozó parasztok az idei bőséges esztendő nyomán szép termést takarítanak be: holdanként közel 20 mázsát fizet a gondosan kezelt szőlő. A szép termésből a termelőszövetkezetek és egyénileg dolgozó parasztok becsülettel teljesítik borbeadási kötelezettségüket. Eddig 30 tsz és mintegy 2000 dolgozó paraszt tett eleget beadási kötelezettségének. Jó példával járnak elől a termelőszövetkezetek, amelyek városversenyt indítottak a beadás pontos teljesítéséért. Negyven termelőszövetkezet már a tavasz óta versenyez egymással. Az atkári "Micsurin" tsz a karásondi "Dózsa" tsz-szel áll versenyben. Nemes vetélkedésük eredménye, hogy Heves megyében elsőnek teljesítették borbeadási kötelezettségüket.

Egerben a "Nagy József" termelőszövetkezet mutat példát az egyénileg dolgozó parasztnak. Borbeadását már teljesítette. A jó példa sok követőre talál. Antal Kálmán egyénileg dolgozó paraszt pl. 11 hektoliter bor beadásával az elsők között tett eleget az állam iránti kötelezettségének. Az 50 százalékkal fel-emelt bor átvételi ára közel 3000 forintot jelent Antal Kálmán dolgozó parasztnak. A kisházi "Hunyadi" tsz számára, amely szintén az elsők között teljesítette borbeadását, az új átvételi ár közel 15.000 forinttal jelentett többet. /MTI/

EBSZÖNYBÁNYA JELENTI: A FORRADALMI MŰSZAK ELSŐ NAPJÁN 103.1 SZÁZALÉKRA TELJESÍTETTE NAPI TERVÉT

Vid Gy Kj VE 1953. november 3.

A Dorogi Szénbányászati Tröszt Anna-völgyi vállalatának ebszónyi üzeme párosversenyben küzd a tatabányai XVII-es aknával a negyedik negyedévi terv teljesítéséért. Októberben az ebszónyiak elmaradtak, de megfogadták: a forradalmi műszakon bebizonyítják, hogy méltó harcostársak. A kedd reggelre virradó műszakon Csik Károly 4 tagú brigádja is harcra indult a győzelemért. Négyüknek előirányzatuk szerint 15 csillét kellett 8 óra alatt kitermelniük. Melegcsakánnyal köszöntötték tarsaikat és a brigádtagok összedolgoztak. Ha kellett, mind a négyen jövesztettek, a műszak más időpontjában vesutat fektettek, a munkaidő minden percét alaposan kihasználták. 15 csille helyett 20 csillét küldtek felszínre. Petróózi Sándor ugyancsak 4 tagú brigádja 19.5 csillés előirányzata helyett 32 csillét termelt.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 29. kiadás 1953. november 3.

15 óra 30 perc

/Ébszönybánya...folyt./ Vid Gy Kj VE

A műszakiak számos intézkedéssel megteremtették a jó munka előfeltételeit az egész bányában. Négyel több fejtési munkahelyet készítettek elő a forradalmi műszakra, mint egyébként szokás. Ezeknél a munkahelyeknél egy percre sem áll meg szállítási akadályok miatt a termelés. Mindennek eredménye, hogy az ébszönybányaiak hétfő reggeltől kezdve reggelig esedékes tervüket 103,1 százalékra teljesítették.

Gondolnak azonban a műszakiak arra is, hogy a forradalmi műszak után is zavartalan, egyenletesen emelkedő legyen a termelés. Korábban 2 elővájási csapat a kitermelt szénst nehéz körülmények között, hosszú és körülményes szállító utakon tudta elszállítani. A műszakiak új sikló kihajtásával felére csökkentették a szállítási utat, s az új szállítási lehetőség megteremtésével a forradalmi műszakon már 5 elővájási csapat dolgozhat új munkahelyek kialakításán. Nemcsak ezévből akarják az ébszönyiek teljesíteni tervüket, hanem már jóelőre és helyesen gondolnak 1954. első negyedére. Ennek érdekében a korábban teljes egészében fel nem tárt régi műveletek ujranyitását egy 300 méteres vágat átácsolásával biztosítják./MTI/

NOVEMBER 7-ÉN NYILIK SZÉKESFEHÉRVÁROTT "A MAGYAR NÉP HARCA A KIZSÁKMÁNYOLÓK ELLEN" CÍMŰ KÉPZŐMŰVÉSZETI KIÁLLÍTÁS

t -cz/-cz/; Gy Mi VE 1953. november 3.

Huszonhat művész hatvan alkotásából "A magyar nép harca a kizsákmányolók ellen" címmel képzőművészeti kiállítást állítottak össze, amely a Képzőművészeti Alap Képcsarnokai rendezésében országos körútra indul. A kiállítás első állomása Székesfehérvár lesz, onnan Budapestre hozzák vissza a képanyagot és bemutatják a IV. Magyar Képzőművészeti Kiállításon, majd eljuttatják az ország más jelentősebb helységeibe, sőt a kisebb községekbe is.

A kiállításon részvevő festő- és grafikusművészek alkotásaikban egyrészt bemutatják a magyar nép évszázadokon át vívott küzdelmét elnyomói ellen, másrészt ábrázolják dolgozó népünk boldog életét a felszabadulás óta. Valmennyi kép egyforma nagyságu, de technikájuk különböző, a képek zöme színes grafikai mű, de van köztük tempera, akvarell és olajfestmény is.

A Képzőművészeti Alap Képcsarnokai Kossuth Lajos-utcai helyiségében szerdán délután bemutatták a kiállítás anyagát. Kardos Miklós, az Alap Képcsarnokai igazgatója ismertette a kiállítás célját és köszönetet mondott a részvevő művészeknek munkájukért.

"A magyar nép harca a kizsákmányolók ellen" című kiállítás november 7-én nyilik meg Székesfehérvárott./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 30. kiadás

1953. november 3.

15 óra 30 perc

DISZ-FIATALOK A FORRADALMI HÉT SIKERÉÉRT

Vid Gy Kj Szia 1953. november 3.

Az Ozdi Szénbányászati Tröszt Péch Antal-tárói üzemében a DISz-fiatalok diktálják a forradalmi műszak munkatempóját. Az üzem Béke-tárói frontfejtésén Halász Lajos DISz-brigádja vállalta: novemberben minden nap terven felül 20 tonna szenet adnak népgazdaságunknak.

A három műszakban dolgozó Halász-brigád tagjai hétfőn a forradalmi hét kezdetén a frontfejtésen előre elkészített beosztás szerint foglaltak el a "fülkéket". A múltban sokszor megtörtént, hogy az egymás mellett dolgozók nem egyforma ütemben termeltek. Ezért a front olyan volt, mintha "kicakkozták" volna. Ez nehezítette az ácsolást - s nem tudtak előkészített munkahelyet átadni az utánuk következő műszaknak. A forradalmi héten ezen változtattak. A nagyobb gyakorlatú rendelkezők segítenek azoknak, akik elmaradtak a három méter széles fülkék kiszene-lésével. Így a front homloka egyenes, folyamatosan tudják végigácsolni - s előkészített munkahelyet tudnak átadni a műszakváltó csapatnak.

Csökkentették a géphibák miatti időkiesést is. A műhely DISz-fiataljaival közösen gépkarbantartó csoportot alakítottak. Három-három gépszerelő mindhárom műszakon a bányában tartózkodik. Ezzel már az első nap majd három órát nyertek a termelésben, mert a helyszínen tartózkodó karbantartók fél óra alatt kijavították a kapar szalag láncszakadását.

A DISz-fiatalok a forradalmi hét első napján 20 tonnás válllással szemben terven felül több mint 30 tonna szenet szállítottak felszínre. Eredményük hozzájárult, hogy az üzemben kigyúlt a vörös csillag, jelezve, hogy a Péch Antal tárói bányász-üzem eddig előírt havi tervét 104.6 százalékra teljesítették.  
/MTI/

A SZOVJETUNIÓ KOMMUNISTA PÁRTJA TÖRTÉNETE MUZEUM

k MMI HK/HE/Gy Mi P 1953. november 3.

A Magyar Munkásmozgalmi Intézetben november 7-én, szombaton 11-től 20 óráig, 8-án, vasárnap 9-től 14 óráig tekinthető meg. A Múzeum 9-én, hétfőn és 10-én, kedden is nyitva tart./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 31. kiadás 1953. november 3.

1. óra 30 perc

A FORRADALMI MŰSZAKON MÁR 256.8 TONNA SZENET ADTAK TERVEN  
FELÜL A RÓNAI SZÉNÁNYÁK VÁLLALAT DOLGOZÓI

Vid Gy Kj Mr 1953. november 3.

A Rónai Szénbányák Vállalat dolgozói október havi tervüket mindössze 90.2 százalékra teljesítették. A hétfőn reggel megtartott röpgyűléseken a vállalat dolgozói egy emberként határozták el, hogy a forradalmi műszakon előirányzott tervükön felül 100 tonna szenet adnak népgazdaságunknak.

A műszaki vezetők előkészítették a csapatok telepítését, s így a bányászok november első munkanapján már az előre elkészített munkahelyeken kezdhették meg a termelést. A munkahelyi levegő megjavítása érdekében november 1-én két új ventilátort állítottak munkába, ami lényegesen megkönnyíti a bányászok munkáját. A 40 új szállítócsille beállításával megszűnt az ürescsillehiány, s így a dolgozók a napi 480 percet teljes egészében termeléssel tölthetik el.

A műszaki szervezés, a dolgozók fokozódó munkalendülete azt eredményezte, hogy a Rónai Szénbányák Vállalat dolgozói a forradalmi műszak eddigi szakaszában kedden reggelig terven felül már 256.8 tonna szenet küldtek a felszínre. /MTI/

---

A FORRADALMI MŰSZAK ELSŐ NAPJAIBAN KIVÁLÓ EREDMÉNYEKET ÉRNEK EL  
AZ ALCISISZIGETI ÁLLAMI GAZDASÁG TRAKTOROSAI

i Vid SJ Gy No VE 1953. november 3.

Szolnoktól alig néhány kilométerre, a Tisza és a holt Tiszaág között van a tavaly alakult alcsiszigeti állami gazdaság. A dolgozók már az első esztendőben kiváló eredményeket értek el. Idén 531 hold őszi vetésük október 10-ig föbbe került. Jól haladnak a mélyszántással is. 1977 normálhold mélyszántási tervükből november 1-re több mint 1400 holdat teljesítettek. A traktorosok elhatározták: forradalmi műszakot tartanak, s a még rájuk váró mintegy 550 hold mélyszántást a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójának ünnepnapjáig elvégzik. A gazdaság vezetői segítik a dolgozókat felajánlásuk valóra váltásában. Az éjjelnappal szántó négy traktor mellé szerelőt osztottak be. A traktorosokkal naponta ismertetik teljesítményeiket. A versenyben Szabó Gyula G.35-ös traktorával vasárnap 5.1, hétfőn pedig 6.25 normálholdas teljesítményt ért el. Tulteljesítési napi műszaknormáját Hegedüs Róza is, aki Dt.413-as lánc talpas traktorával 9.5 normálholdas terve helyett hétfőn 13.6 normálholdnyi mélyszántást végzett el. /MTI/

---

B 32. kiadás

1953. november 3.

10 óra 10 perc

FORRADALMI MŰSZAK A HAJDU MEGYEI GÉPÁLLOMÁSOKON

Vid Gy No P 1953. november 3.

Hajdu-Bihar megyében a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36-ik évfordulójának tiszteletére 14 gépállomás és közel 300 traktoros tett felajánlást. Vállalták, hogy őszi talajmunka tervüket telteljesítik. A vállalást eddig 4 gépállomás, 5 traktorosbrigád és több mint 50 traktoros teljesítette. A polgári, egyeki és bagotapusztai gépállomás után legutóbb a püspökladányi gépállomás is teljesítette őszi talajmunka tervét.

Az élenjáró gépállomások dolgozói segítik az elmaradóknak. A püspökladányi gépállomás 5 erőgépe a földesi "Rákóczi" tsz földjén szánt, mert a tetétleni gépállomás hanyag munkája miatt a tsz elmaradt a vetéssel. A püspökladányi traktorosok lelkesen dolgoznak. A napokban forradalmi műszakot indítottak azzal az elhatározással, hogy az eddiginél is jobb eredményeket érnek el.

A polgári gépállomás dolgozói már 118,8 százalékra teljesítették őszi talajmunka tervüket. A legjobb traktorosok a balmazújvárosi határban szántanak és itt is példát mutatnak a tervteljesítésben elmaradt balmazújvárosiaknak. 28 polgári traktoros versenyez egymással a forradalmi műszakban. Fábian József és váltótársa, Lamos Elvira - a megye egyik legjobb női traktorosa - egy-egy műszak alatt 4,5 normálhold munkát vállaltak. Igéretüket minden nap telteljesítik. Hétfőn mindkettőjüknek 5 normálhold volt a teljesítménye. A traktorospár kedden délig - az őszi időnyben összesen - közel 450 normálhold talajmunkát végzett /MTI/

---

K  
SZODORAI ISTVÁN, AZ RM KOSSUTH-DIJAS ESZTERGÁLYOSA A FORRADALMI HÉT MÁSODIK NAPJÁN 410 SZÁZALÉKRA TELJESÍTETTE ELŐIRÁNYZATÁT

i Di/tot/Gy Kj Mr 1953. november 3.

Szodorai István, az RM Kossuth-dijas esztergályosa hétfőn 305 százalékos teljesítménnyel fejezte be munkanapját. Sokan megelégedtek volna ezzel az eredménnyel, de ő nem. A Szovjetunióban töltött négy év alatt megtanulta, hogy soha sem legyen elégedett az elért eredményekkel és mindig a holnapi többért harcoljon. Kedden már jóval műszakkezdés előtt bent volt az üzemben. Tanácsokat adott az éjszakai műszakban dolgozó öccsének, a fiatal Antinak. Közben már saját munkájára gondolt. Lyukasztótüske - ilyen még nem esztergált. Nem baj, fogadta meg magában. Ezen a munkán is elérem, sőt talán még túl is szárnyalom tegnapai teljesítményemet. /Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 33. kiadás

1953. november 3.

16 óra<sup>20</sup> perc

/Szodorai István...folyt./ i Di/tot/Gy Kj Mr

Megkezdődött a műszak. Leszerelte gépéről a tokmányt és helyette belül kupos, hornyolt befogófejet szerelt fel, amivel munkaerőt és jónéhány percet takarított meg. Ezután elkezdte az első műveletet, 150 darab lyakasztótúske központfurását. Nyolc órára ezzel is végzett. Új számszámot köszörült, s hozzáfogott az igazi esztergályos munkához, az átmérő forgácsolásához. 1500-as fordulaton 460 méteres vágósebesség, - ez igen, - gondogatták társai. Egymás után kerültek ki a kiváló esztergályos keze alól a féligkész munkadarabok. Gőzölgött a forgács, de Szodorai István arcán nyoma sem volt a verejtéknek. Nyugodt, tempós mozdulatok és a nagyszerűen karbantartott gép egyenletes bugása mind azt bizonyították, hogy a nagy eredmények nem a fizikai erő kíméletlen kihasználásából születnek.

Elfelejtett a műszak első fele: a 150 munkadarabon befejezte az átmérő esztergályozást. Felszerelte a következő művelethez szükséges készülékeket és beállította azütközőt. A munkadarab külső oldalát simitotta. Egy befogással két műveletet végzett el. Simitott és oldalazott egyszerre. És a jó előkészítés, az egyszerűsítések alkalmazása a műszak végén meghozták eredményüket. Szodorai István, az RM Kossuth-díjas esztergályosa kedden 40 százalékra teljesítette előirányzatát./MTI/

---

A "SZOCIALISTA MUNKA HÖSE" JELVÉNNYEL KITŰNETETT PRUZZINA MIHÁLY FRONTMESTER BRIGÁDJA 170.9 SZÁZALÉKRA TELJESÍTETTE TEFVÉT A FORRADALMI MŰSZAK ELSŐ NARJÁN

Vid Gy Kj Szia 1953. november 3.

Hétfőn délután még a szokottnál is korábban szállt le a Pruzzina-brigád a tatabányai XII-es aknába. Amikor az északi bányamező 47-es számú frontja baloldali szárnyába értek, különös látvány fogadta őket. A Donbassz-kombájn néhány méterrel beljebb állt, szerelők dolgoztak rajta. A jobbszárnyban Oláh János frontbrigádja munkálkodott.

Csaknem az összes vágókést ki kellett cserélni és addig bizony nem indulhatott a kombájn.

- Így kezdődik a forradalmi műszak?

- Ebből se lesz 200 százalék, - szólt egyik is, másik is a brigádtagok közül, aztán mindannyian Pruzzina köré álltak, döntse el ő, hogy mi legyen.

/Folyt.köv./

R

/A "Szocialista munka hőse"...folyt./ Vid Gy Kj Szia

Pruzsina Mihály már adta is az utasításokat. Pár perc múlva két fős csoportokban a brigád megkezdte az 50 méteres frontszárny szokásos fülkés fejtését. Nem tellett bele egy óra, s már az egész front elő volt készítve a robbantásra, sőt néhány csille, szén is volt tartalékban.

Amikor a kombájnvezető jelentette, hogy indulhatnak, újabb gyors intézkedés történt. A frontbrigád otthagya előbbi munkahelyét, s a Donbassz utáni munkához készülődött. Akadt munka bőven, hiszen a 170 centiméter magas frontszárnyból csak 1 méternyit vesz ki a gép, s a 70 centimétert főtesszedésként nekik kellett utána szedni. Ugy számítottak, igen bő aratásuk lesz a forradalmi műszak első napján.

A kombájn azonban csak lassan nyírta a centimétereket, s mivel munkája mindig nehezebbnek látszott, leállították a gépet. Új késekkel indultak, de a 60 centiméternyi szakaszon csaknem minden kés tönkrement.

Az északi bányamező széntelepe ezen a helyen igen sűrű, pirites-szilikátos vándorkőbeágyazást kapott, s a rendkívül kemény kővel a gép nem tudta fölvenni a harcot.

- Nem kőhöz, szénhez csinálták a kombájnt. Kár lenne tönkretenni ezen a nehéz helyen - jegyezte meg Pruzsina Mihály. - Vissza az első állásokba - hangzott a brigádvezető vezényszava.

Néhány perc múlva a korábban előkészített fronton már felhangzottak a robbanás dőrejei.

x x x

A műszak végén a front mindkét szárnyában egyszerre hagyták abba a munkát s a kijárat felé igyekezve szembetalálkoztak egymással Pruzsina Mihály és Oláh János, a két frontbrigád élén.

Mikorra a felszínre értek, a versenytáblán már ott volt a nevük. Oláh János brigádja 100.2 százalékos - Pruzsina Mihály brigádja 170.9 százalékos.

A forradalmi műszak hétfőjén a XII-es akna bányászai együttesen is helytálltak. Hétfő reggeltől kedd reggelig tartó műszakban 116 százalékosra teljesítették napi tervüket./MTI/

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 35. kiadás

1953. november 3.

11 ór. perc

ORSZÁGSZERTÉ NAGY LENDÜLETTEL GYÜJTENEK A FIATALOK - KIMAGASLÓ ERED-  
MÉNYEK A Z ÜZEMEK BÉN

t Bi/KV/Gy Li VE

A "Vörös Csillag" brigád tört az élre  
a Vörös Csillag Traktorgyár fiatal-  
jainak versenyében

November 2-án, hétfőn az egész ország területén megkezdődött a vasgyűjtő hónap. Azokban az üzemekben, ahol jól előkészítették a munkát, máris kiváló eredmények születnek.

"A vas- és fémhulladék népgazdasági érték" - ezt hirdeti a megafon a Vörös Csillag Traktorgyárban. Egy vagon vashulladékból négy traktort adhatunk mezőgazdaságunknak. A Vörös Csillag Traktorgyár fiataljai megértették, milyen kemény feladatot bízott rájuk népköztársaságunk. Már öt ifjúsági brigád látott munkához, s fél nap alatt 150 tonna vasat és egy tonna szinasfémet adtak a kohóknak. A brigádok közül legjobb munkát a "Vörös Csillag" brigád végzett. A hattagú brigád fél nap alatt 12 vagon vashulladékot gyűjtött. A brigád vezetője, Meyer Károly, jól előkészítette a kampányt. A gyárigazgatóságtól dömpert és traktort kért a hulladékok összeszedéséhez. A brigádot két csoportra osztotta. Az egyik csoport a könnyebb vasdarabokat gyűjtötte össze a dömperbe, míg a másik csoport a nehezebb anyagokat traktorról húzatta el. A "Vörös Csillag" brigád tagjai november 7. tiszteletére vállalták, hogy tíz vagon vas- és fémhulladékot gyűjtenek. Lelkes munkájukkal máris túlteljesítették vállalásukat. A brigád tagjai azt is vállalták, hogy a vasgyűjtő hónap alatt 30 vagon vas- és fémhulladékot gyűjtenek össze. Felmérve a lehetőségeket, ezt a vállalásukat most 50 vagonra emelték fel.

A Vörös Csillag Traktorgyár dolgozói harmadik negyedévi gyűjtési tervüket is jóval túlteljesítették. A VAFÉM 5100 forint prémiummal jutalmazta a legjobb gyűjtőket.

A MÁVAG mozdony és gépgyárban

a tömegszervezetek jó együttműködése

következtében egy nap alatt 160 tonna vas- és 1500 kiló fémhulladék gyűlt össze. Már a vasgyűjtő hónapot megelőző gyártakarítás is szép eredményeket hozott. 325 tonna vasat és 8200 kiló fémhulladékot szállított el VAFÉM az üzemből.

A szakszervezet gondoskodik a verseny nyilvánosságáról. Az üzemrészekben hatalmas plakátok hirdetik azt is, hogy egy mázsa vasból például 100 új kályhacsövet lehet készíteni. A szakszervezet képviselői részt vesznek a selejtező bizottságokban is. A DISZ-szel közösen üzemegységként brigádokat alakított a szakszervezet. A brigádok a vasgyűjtő hónap alatt minden nap részt vesznek a gyűjtésben.

/Folyt.köv./

Ks

/Országszerte nagy lendülettel...folyt./ t Bi/KV/Gy Li VE

November 5-én a MÁVAG Mozdony és Gépgyárban a jó munka jutalmául

jutalomhaversenyt rendez a VAFEM.

Az Obudai Hajógyárban a hajóépítő- és a gép műhely fiataljai 38 tonna vasat és 2.8 tonna fémet adtak egy nap alatt népgazdaságunknak. Az üzemi tüzoltótestület is igen szép munkát végez.

Vállalták, hogy a hajógyári öbölből kiszedik az évek óta vízbe hullott vashulladékokat. A vashulladék között igen sok a hasznos vas is. Két tiztagu brigádott alakított a tüzoltótestület és áldozatos munkával, csónakok és csáklyák segítségével hat tonna vasat hoztak felszínre. A tüzoltók közül Varga István tűnt ki áldozatos munkájával, aki csörlő segítségével igen nagy mennyiségű hasznos vasat hozott ki a vízből.

Az Egyesült Izzóban 400 ifjúnunkás indult harcba

Salamon Józsefné, az üzem DISz-titkárának vezetésével a vasgyűjtő hónap sikeréért. A fiatalok 8-10 tagu brigádokban végzik a gyártakarítást. A gyűjtés munkáját gondosan megszervezték. Gondoskodtak külön szállítóbrigádokról is. A szolgáltatási osztály, amelyhez a gépház, gázház és a fűtők tartoznak, vezet a gyűjtésben. Két vagon vas- és fémhulladékot gyűjtöttek máris.

Kedd délutánig három tonna vasat és fél mázsa szines fémet gyűjtöttek a Facsavargyár fiataljai

A Budapesti Facsavar és Fémárugyár fiataljai körében évek óta szép eredményeket hoz a fémgyűjtési verseny. A legutóbbi fémgyűjtő hónapban elért eredményeikért sok egyéb ajándék között a gyár dolgozói a VAFEM-től hanglemezt is kaptak, melyet ebédszünetben mindig a legjobb fémgyűjtő brigádnak forgatnak le. A keddi ebédszünetben kivételesen nem egy brigádnak, hanem a vas- és fémgyűjtésben részvevő összes brigádnak küldték a lemezre vett pátogó indítót, mert a vasgyűjtés első napjaiban mindannyian lelkesen vesznek részt a munkában. Kedd délutánig 3000 kiló vasat és 53 kiló szines fémforgácsot gyűjtöttek össze.

A gyár vezetői külön tervet dolgoztak ki a Gazda-mozgálmunka keretében felhasználható selejtes csavarok hasznosítására. A tervek szerint mintegy 8-10 tonna csapszeget közönséges szegnek dolgoztatnak át, amit azután a mezőgazdaság dolgozóinak küldenek el. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 37. kiadás 1953. november 3.

17 óra 15 perc

VERSENNYEL A FORRADALMI MŰSZAKOK SIKERÉÉRT

Vid Gy Kj Mr 1953. november 3.

A borsodnádasdi üzemben a forradalmi hét első napján hatalmas versenylendület bontakozott ki. A termelő üzemekben nem volt brigád, amely 100 százalékos teljesítést ért el. A nap legjobb brigádját a címet Kelemen Miklós ifjúmunkás hengerészbrigádja vívta ki 210 százalékos tervteljesítéssel. Hatalmas vetélkedés indult meg más szakmákban is. A lemeznyíróknál Bóta László brigádja a legjobb, 199 százalékos tervteljesítéssel. A legjobb lemezszerelő brigád helyét Kiss Gyula brigádja foglalta el 165 százalékos tervteljesítéssel.

A verseny nagy lendületet adott az üzemek közötti párosversenyhez is. A forradalmi hét első napján a hengermű 119,7 százalékos tervteljesítéssel a negyedéves legjobb eredményt érte el. Az üzemek közötti versenyben mégis csak a harmadik helyre került, mert az acélmű 123, a kikészítő üzem pedig 126,8 százalékosra teljesítette napi tervelőirányzatát. /MTI/

---

AZ ÓZDI KOHÁSZATI ÜZEMEK VALMENNYI GYÁRRÉSZLEGE TULTELJESÍTETTE NAPI TERVÉT A FORRADALMI HÉT MÁSODIK NAPJÁN

Vid Gy Kj Mr 1953. november 3.

Az Ózdi Kohászati Üzemek dolgozói hétfőn - a forradalmi hét második napján - kimagasló termelési eredményeket értek el. Az üzem minden gyárrészlege tulszárnyalta napi előirányzatát: a nagyolvasztómű 100,2, a Martin-acélmű 100,9, a durvahengermű 100,2 és a finomhengermű dolgozói 104,1 százalékos teljesítményt értek el.

A kohászok vetélkedéséből a II-es számú "Április 4." kohónál Erdődi Pál "kiváló kohász", sztahanovista főolvasztár 110,6 százalékos teljesítménye és az I-es számú "Alkotmány" kohónál Homoly Barna 108,4 százalékos eredménye méltó figyelemre.

Az acélmű olvasztár brigádjainak legjobbjai - a hétfői napon - a IX-es számú Martin-kemence dolgozói. A kemence kollektívája 137 százalékos teljesítményével előirányzatot felül több mint 57 tonna acélt gyártott. A kiváló eredmény elérésében nagy része volt Hulik Sándor "kiváló kohász", kétszeres sztahanovista olvasztár brigádjának. A Martin-acélmű műszaki vezetői is mindent elkövetnek ezekben a napokban, hogy a dolgozók kötelezettségvállalásának műszaki előfeltételét megtartsák. Igen nagy részük van abban, hogy helyes munkaelőkészítéssel a Martin-kemencék kihasználási foka úgy 1-én, mint 2-án 90 százalékos fölé volt.

/Folyt.köv./

B 38. kiadás 1953. november 3.

17 óra 10 perc

/Az ózdi kohászati üzemek...folyt./ Vid Gy Kj Mr

A hengerészek vetélkedéséből a finomsorozati Lajos Ferenc és a középsorozati Pázmány László sztahanovista előhengerészek brigádjai emelkedtek ki. Egyaránt 32-32 százalékkal teljesítették túl előirányzatukat és ezzel több mint 20 tonna acélt hengereltek ki tervükön felül./MTI/

---

A FORRADALMI MŰSZAKON KEDD DÉLUTÁNIG TERVÜKÖN FELÜL 200 TONNA SZENET ADTAK A VÁRPALOTAI BÁNYÁSZOK

Vid Gy Kj VE 1953. november 3.

Sebtében, vaskos betűkkel rajzolt tábla került fel hét-főn reggel a várpalotai központi szkip-akna hatalmas tornyára, hirdeti, hogy a várpalotai bányászok a napokban elnyerték az élüzem büszke címét. A felirat fölött sebesen forog az aknaszállító gép kereke, mert a várpalotaiak most is serényen dolgoznak. Elhatározták, hogy forradalmi hetet tartanak, s szombatig, amikor hivatalosan is élüzemmé avatják a bányát, terven felül ezer tonna szénrel tartézik meg eddigi eredményüket.

A forradalmi hét nem a legjobban indult. Sok váratlan műszaki zavar, geológiai nehézség akadályozta a munkát. A Ferenc-üzemben nyakra-főre elszakadt az egyik legfontosabb szállító gumiszalag. Az Ernő-üzem frontfejtésén vasárnap annyira felduzzadt a szállítóvágat talpa, hogy a műszak első 5 óráját javítgatással kellett elveszteni. Hasonló bajok voltak az Ősi és a Cseri-mezőben is. Aggasztó jelentések érkeztek a bányából. Ekkor azonban az Ernő-mező bányászai, mintha csak megéreztek volna, hogy most nekik kell helytállni a többi üzem dolgozó helyett is, nekilendültek. Az első műszakban 127,3 százalékkal teljesítették a tervet.

Meglepetés volt ez, hiszen az Ernő-mezőnek a bánya eddigi szép sikereiben jóformán semmi része sem volt, sőt rontotta az eredményeket a terv nem teljesítésével. Az üzem vezetői nem hallgatták meg a dolgozók javaslatait, nem is neheztelt a munka. A forradalmi hét előkészületei során megváltozott a helyzet. Az üzem fejtési rendszerében jelentős változtatásokat hajtottak végre, megjavult a munkahelyek állapota. "jó előkészítés gyümölcsei" éppen a forradalmi műszakra értek meg. A kedd délelőtti műszakban a frontbrigádok lelkes munkája még szebb eredményre vezetett: 38 százalékkal több szén jött ki a bányából az előírtnál.

Az Ernő-üzem példája, eredményei fokozására serkentette a többieket is. A kedd délelőtti műszakban már három üzem teljesítette tervét, így az egész bánya 111 százalékkal ünnepelt. Az új élüzem bánya négy műszak alatt 200 tonnával túlteljesítette tervét, ami - a hónap elejétől az indulás nehézségeit is számításba véve - rég nem látott eredmény Várpalotán./MTI/

---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 39. kiadás 1953. november 3. 18 óra 15 perc

A SZOCIALISTA MUNKA HŐSE - FORRADALMI MŰSZAKON

i TP/B/Gy Kj M 1953. november 3.

Komáromi Lajos, a Klément Gottwald Villamosági Gyár sztahanovista marósa, a Szocialista Munka Hőse, a forradalmi műszak ideje alatt a szokottnál is nagyobb lendülettel dolgozik. November 7. tiszteletére vállalta, hogy 1959. évi első félévi (november 30-ra befejezi). A kiváló marós nemrég ezt a vállalását megváltoztatta azzal, hogy kitűzött célját már november 7-re eléri. /tervét

Komáromi Lajos hétfőn bakelit prés-szerszám marási munkáit végezte. Ennél a munkánál 270 százalékos teljesítményt mutatott fel. Kezden még nagyobb figyelemmel fogott munkájához. Prészszerszám vágóéleit kellett marógépén kialakítani. A munka rajzán három nyíl volt látható, ami azt jelenti, hogy a jelzett felületeket század milliméter pontossággal kell megmunkálni. Ez a nagy pontossági igény még a legkiválóbb szakmunkástól is a legnagyobb figyelmet követeli meg. A kiváló marós, aki szakmai tudását nagy tökélyre fejlesztette, percek alatt oldja meg a legbonyolultabb feladatokat is. A munkánál újításainak sorozatait alkalmazza. Az általa tervezett kétélű maróval dolgozik, amelyet a tervei szerint készített marófejbefogóval szorít meg. Ezzel a befogóval pillanatokra esökkenti a befogás munkaműveletét. A figyelmes, gondos munkának meg is volt az eredménye, mert napi feladatát 240 százalékra teljesítette. A Szocialista Munka Hőse a forradalmi műszakon is példát mutat dolgozó társainak, hogyan kell a november 7-i vállalás teljesítéséért dolgozni. /MTI/

A REFORMÁTUS EGYHÁZ VEZETŐINEK LÁTOGATÁSA A MINISZTER-TANÁCS ELNÖKÉNél

k AEH Gy Mr 1953. november 3.

Folyó hó 3-án a református egyház vezetői, Bereczky Albert, Péter János és Győry Elemér püspökök, valamint Kiss Róland főgondnok, látogatást tettek Nagy Imre elvtársnál, a miniszter-tanács elnökénél. /MTI/

R

MTI BELFÖLDI HIREK

B 40. kiadás 1953. november 3. 19 óra-para

ÉLÜZEMAVATÓ ÜNNEPSÉG A WILHEIM PIECK VAGON- ÉS GÉPGYÁRBAN

Vid Gy Kj M 1953. november 3.

Kedden délután élüzemavató ünnepség volt a győri Wilhelm Pieck Vagon - és Gépgyárban. Az ünnepségen megjelent Zsófinyec Mihály kohó- és gépipari miniszter, az MDP Politikai Bizottságának tagja. Ezen a napon újabb kimagasló termelési eredményeket értek el a gyár dolgozói. Forubszky Lajos sztahanovista, a szakma legjobb dolgozója", 628 százalékos eredményt ért el. Koller Antal sztahanovista márós 592, Valics Antal lakatos 415 és Szabó János karusszel esztergályos 356 százalékos eredményei a legkiemelkedőbbek. /MTI/

FORRADALMI MŰSZAK A SZÉNANYÁSZATBAN

k NIM PE Kj Mr

1953. november 3.

Szénbányászaink a forradalmi műszakban kimagasló eredményekkel kívánják ünnepelni a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36. évfordulóját. Lendülettel és versennyel küzdenek adott szavuk teljesítéséért.

A kedd reggelig elért eredmények alapján a trösztök közötti versenyben a dorogi bányászok vezetnek, akik az előírton felül 8.7 százalékos szenet szállítottak felszínre. Második helyen az ózdiak állnak esedékes előirányzatuk 102.9 százalékos teljesítésével, míg a harmadik helyet a tatabányai bányászok foglalják el az előirányzat 2.5 százalékos túlszárnyalásával.

A nagyvállalatok versenyében a csolnoki bányászok a zászlóvivők. Esedékes tervüknél 27.7 százalékkal adtak több szenet. Szorosan a nyomukban vannak a mátranováki bányászok 123.3 százalékos tervteljesítéssel, s alig két százalékkal szorultak a harmadik helyre a somsályiak, akik tervüket 121,2 százalékra teljesítették.

Még szebb eredményekkel büszkélkedhetnek a kisvállalatok dolgozói. A tatabányai X-es akna bányászai előirányzatukat 134.4 százalékra, a második helyen álló pilisi bányászok 132.7, míg a harmadik helyen álló dorogiaiak 129.3 százalékra teljesítették esedékes tervüket. /MTI/

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 41. kiadás

1953. november 3.

19 óra 35 perc

KERESKEDELMI ANKÉT A FŐVÁROS, SZTÁLINVÁROS, VALAMINT PEST-  
ES ESZTERGOM-MEGYÉK ÁRUELLÁTÁSÁNAK TOVÁBBI JAVÍTÁSAÉRT -KOMÁROM

t BL/HM/PE Li Mr

1953. november 3.

Egésznapos ankétot tartottak kedden Budapest, Sztálinváros, valamint Pest-, Komárom- és Esztergom-megyék ruházati ellátásának kérdéseiről. Az Állami Textil Kiskereskedelmi Vállalat /ATEXT/ kulturtermében megtartott ankéton a kereskedelem képviselői, nagy és kiskereskedelmi vállalatok vezetői beszéltek meg a harmadik negyedév hiányosságait és a negyedik negyedév feladatait.

Az ankéton Kovácsi József, a bel- és külkereskedelmi minisztérium cipő- és darabáru osztályának vezetője tartott beszámolót. - Az elmúlt negyedév hiányosságainak kiküszöbölésével akarjuk megjavítani a negyedik negyedévben a főváros és a megyék ruházati ellátását - mondta. - A harmadik negyedévben egyes megyékben hiányoztak azok a cikkek, amelyek más negyedben nagyobb mennyiségben voltak. Novemberben és decemberben tovább fog javulni az üzletek áruellátása - mondta. - Az egyes konfekcióárúkban mutatkozó hiányt a kisipari termelészövetkezetek fokozottabb igénybevételével pótoljuk. Még ebben a hónapban megjavul a gyermekcipő-ellátás is, mert az ipar terven felül nagymennyiségű gyermekcipőt gyárt. Hiány volt gumi hócsizmából is. A hiány leküzdésére decemberben 100.000 pár külföldről importált gumi hócsizmát hoznak forgalomba az üzletek.

A továbbiakban a földműves szövetkezetek feladatairól és a kereskedelmi dolgozók munkájának megjavításáról, a kiszolgálás színvonalának emeléséről beszélt.

A beszámoló után az ankét résztvevői megbeszéltek a kereskedelem előtt álló feladatokat.

- Sokféle cérna és más rövidáru, például huzózár, gombostű, gumi nadrágtartó hiányzik az üzletekben - mondta Antal Jenő a Röltex áruforgalmi főosztályának vezetője. - A minisztérium tegye lehetővé - mondta - hogy az üzleteket ezekkel a hiánycikkekkel is minél előbb ellássák.

Kellemen József a Ruházati Központ áruforgalmi osztályának vezetője a nagykereskedelem hibáiról szólt. Hajdu Istvánné a Budapesti Városi Tanács Ruházati Kereskedelmi Irodája áruforgalmi osztályának vezetője hozzászólásában javasolta, hogy a minisztérium az adminisztráció meggyorsításával is segítse az üzletek jobb áruellátását.  
/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 42. kiadás 1953. november 3. 20 óra 30 perc

/Kereskedelmi ankét... folyt./ t HM/Sznó/PE Li Mr

Biztosítani kell, hogy decemberben a fokozott forgalomhoz megfelelő számú szállítóeszköz álljon a kereskedelem rendelkezésére - mondta. Cserhát István, a bel- és külkereskedelmi minisztérium üdülőket és nagy építkezéseket ellátó igazgatóságának előadója arról beszélt, hogy a sztálinvárosi kiskereskedelmi vállalatot nem tudják minden nagyságu gyermekharisnyával és gyermekcipővel ellátni. Kérte, hogy ezekkel a hiánycikkkel is minél előbb lássák el a sztálinvárosi dolgozókat.

Az ankét végén Kovácsi József válaszolt a hozzászólásokra. - Most már megindult a hiányzó cikkek tömeges gyártása is - mondta. - November közepétől ezek a cikkek is az eddiginél jóval nagyobb mennyiségben állnak majd az üzletek rendelkezésére. A vidéki városokban és nagyobb községekben a jobb áruellátásért szaküzleteket létesítenek. /MTI/

-----

M

B 43. kiadás 1953. november 3.

29 óra 45 perc

## A GÉPÁLLOMÁSOK ÉS ÁLLAMI GAZDASÁGOK TRAKTOROSAINAK SORRENDJE

k FM MS/FÖPE MS Mr

1953. november 3.

A gépállomások és állami gazdaságok traktorosai versenye. Különösen azóta hoz nagyszerű eredményeket, mióta a traktorosok november 7. méltó megünneplésére készülnek. Számos példa bizonyítja, hogy a traktorosok ott értek el jó eredményeket, ahol a vezetőség gondoskodott a munka jó megszervezéséről, a pontos menetiránytervről, a folyamatos üzemanyagellátásról és a kettős műszak bevezetéséről. Sok gépállomáson azonban a vezetőség felelőtlen, hanyag munkája akadályozza a traktorosok munkaversenyét, például a Veszprém-megyei csóti és a Csongrád-megyei kisteleki gépállomáson.

Az 1953 november hó 2-i értékelés szerint:

## A gépállomási traktorosok versenyében

első a jászkiséri gépállomáson dolgozó L. Kovács Béla és L. Kovács József G 35-ös traktorral, 1236 normálhold teljesítéssel. Második az ugyancsak jászkiséri ifj. Köntés József és Nemes Mihály, akik 1110 normálholdat teljesítettek ugyancsak G 35-ös traktorral. Harmadik helyre az egyeki gépállomás traktorospárja, Veres Lajos és Molnár László került G 35-ös traktorral teljesített 880 normálhoddal. Negyedik Angyal László és Nagy János, a háromfai gépállomás traktorospárja, 875, ötödik Fernbach Antal és Takács György /szentlőrinci gépállomás/ 869 normálhoddal.

## A gépállomások között

első az etyeki gépállomás, amely őszi tervét eddig már 112 százalékra teljesítette. Második az egyeki, harmadik a nagyigmándi, negyedik a háromfai, ötödik a solti gépállomás, valamennyien száz százalékon felüli teljesítéssel.

## Az állami gazdaságok traktorosai

között első helyre a balatonnagyberekai állami gazdaság traktorospárja, Jánosházi József és Jangli Gyula került. SztZ traktorokkal augusztus 20-tól november 2-ig 2406 normálholdat teljesítettek. Ez egy SztZ traktorok csaknem másfélévi terve.

Második Turi Lajos és Rézsó Inre, a bánhalmai állami gazdaságból. G 35-ös traktorokkal 1180 normálholdat teljesítettek.

/folvt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 44. kiadás

1953. november 3.

21 óra 50 perc

/A gépállomások és állami. . . folyt./ k FM MS/F/PE MS Mr

Harmadik Bali László és Maczkó Lajos, a beremendi "Vörös Csillag" állami gazdaság traktorospárja. Ők az ősszel 1060 normálhold munkát végeztek G 35-ös traktorokkal.

Negyedik Part-Károly és Erdélyi József /kislángi állami gazdaság/ 913, ötödik Bauer Lajos és Peti Ferenc /sátorhelyi állami gazdaság/ 899 normálhoddal. /MTI/

---  
IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& PE M

1953. november 3.

A Meteorológiai Intézet jelenti november 3-án, kedden este 21 órakor:

A hőmérséklet alig változik

△Mig

Európa nyugati és keleti felének időjárás közötti különbség már két hét óta fennáll. Nyugateurópában az óceán felől benyomuló ciklonok sokfelé okoznak esőt, addig szárazföldünk keleti részei fölött leszálló légáramlással csendesebb, szárazabb és hidegebb időjárás uralkodik.

Hazánkban kedden a nyugati megyékben borult volt az ég és több helyen esett az eső. A z eddigi jelentések szerint Sopronban, Szombathelyen és Nagykanizsán 2 mm csapadékot mértek, ezzel szemben a keleti részeken csak kevés felhőzet volt. Nap közben a hőmérséklet a Dunántulon 6-9, az ország többi részén 11-12 fokig emelkedett.

Budapesten kedden 21 órakor a hőmérséklet 8 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 762 mm, mérsékelten emelkedő irányzatú.

Várható időjárás szerda estig: felhőátvonulások, több helyen eső. Előnk délkeleti szél. A hőmérséklet alig változik.

Várható hőmérsékleti értékek az ország területére: szerdán reggel nyugaton 2-5, keleten mínusz 1 - plusz 2. Délben országsszerte 7-10 fok között. /MTI/

---  
vége